

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO      Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda.      SABADO 30 DE DICIEMBRE DE 1978  
Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."      S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98      Depósito legal: SG. 7-1958      Precio 15 pts.      AÑO LXXVIII.— NUMERO 23.945

DEFINITIVO

## El 1 de marzo, elecciones generales

El 3 de abril, elecciones municipales

Así lo anunció Suárez, después de aprobarse en el Consejo de Ministros el calendario político

(Información en página 13)

## Las relaciones Perú-Chile, en peligro

Lima, 30. (Por Alfredo Valle Niesta, de Efe).—Las relaciones entre Perú y Chile sufren actualmente un serio deterioro después de

cuatro años de reiteradas declaraciones de paz y amistad, que llevaron a este país incluso a un enfriamiento con su tradicional aliado, Argentina.

Informaciones procedentes de la ciudad fronteriza peruana de Tacna dan cuenta de exaltaciones nacionalistas y manifestaciones de un número no determinado de personas, pidiendo la pena de muerte para el suboficial de la Fuerza Aérea Peruana (FAP) detenido por espionaje a favor de Chile.

En medios periodísticos se decía, sin confirmación, que dicho militar fue fusilado anteaer.

Mientras tanto, la prensa limeña recibió ayer al enviado especial del presidente chileno a Perú, general Hermán Brady, con editoriales alusivos a los incidentes de espionaje, en algunos casos, «duros» y casi todos sensiblemente ásperos.

## Los Reyes regresaron ayer tarde a Baqueira Beret

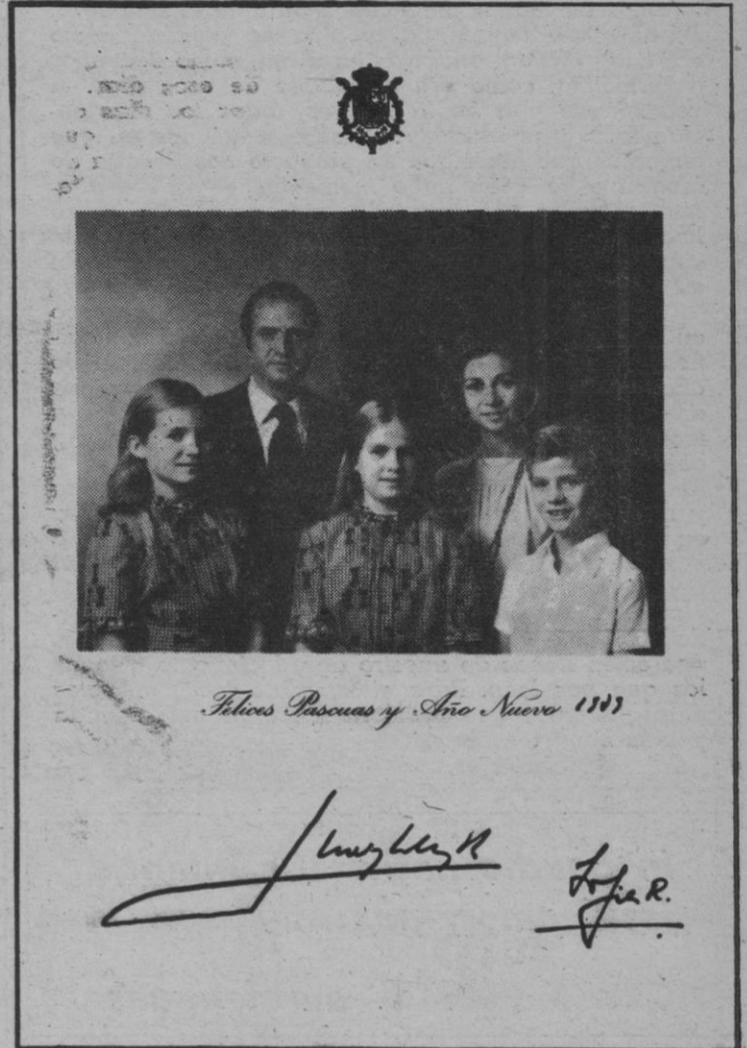
Madrid, 30.—Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han emprendido viaje de regreso a la estación invernal de Baqueira-Beret pasadas las seis de la tarde de ayer.

La estancia de los Reyes en Madrid ha tenido una duración de algo menos de cinco horas, durante las que, entre otras cosas, don Juan Carlos ha despachado con el presidente del Gobierno, y ha firmado el decreto de disolución de las Cortes, previo acuerdo del Consejo de Ministros.

Los Reyes han almorzado con el presidente del Gobierno, en el Palacio de la Zarzuela, y han emprendido el regreso en helicóptero.

Con su vuelta a Baqueira-Beret, la familia real continúa el periodo de vacaciones invernales iniciado el pasado día 27. El príncipe don Felipe, y las infantas Elena y Cristina, permanecieron ayer en la estación invernal, practicando deportes de nieve.

## FELICITACION DE SS. MM.



*Felices Pascuas y Año Nuevo 1979*

He aquí una reproducción de la felicitación de Navidad y año nuevo que Sus Majestades los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, con firmas autógrafas, han dirigido al director de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, y a la que correspondemos, respetuosamente, con nuestros mejores deseos de paz y ventura para la real familia.

EN ESTE NUMERO

## HOY, 20 PAGINAS

- Revivencia de don Luis. Pág. 2
- 2.200.000 pesetas para el nuevo alumbrado en la zona de El Salvador.— Pág. 5
- Cascajares.— Valiosos tesoros artísticos.— Pág. 7
- Tele-crítica.— Pág. 10
- Por tierras de zanahoria. Pág. 11
- Tiempo libre.—Umor sin ache.— Pág. 18

Mañana domingo y el lunes, fiesta de Año Nuevo, NO SE PUBLICARA EL ADELANTADO

que desea a sus lectores y anunciantes  
**MUY FELIZ Y PROSPERO**  
1979

## Parece que el Sha de Persia ha abandonado el país

La Corte Imperial lo desmiente esta mañana

París, 30.—El profesor Mohamed Mokri, miembro del Frente Nacional Iraní exiliado en París, declaró anoche que el Sha, Mohamed Reza Pahlevi, ya ha abandonado Irán o está a punto de abandonarlo con destino desconocido. El mismo profesor añadió que el Frente Nacional Iraní no apoyará al gobierno del doctor Bajtiar, por la razón de que ha sido el Sha quien le ha encargado la formación del gabinete.—Efe-Upi.

LA MADRE Y LA HERMANA DEL SHA, EN USA

Washington, 30.—La televisión norteamericana dijo anoche que parte de la familia del Sha de

Irán habría llegado a Estados Unidos, en un avión persa. Se trata, concretamente, de la madre del Sha y una de las hermanas del mismo.

La misma cadena nacional de televisión agregó que se desco-

noce el paradero final de dichos viajeros.

DESMENTIDO OFICIAL

Teherán, 30.—La Corte Imperial ha desmentido oficial-

mente hoy por la mañana que el Sha del Irán tuviese la intención de abandonar el país y que se hubiese constituido un Consejo de Regencia, en contra de algunas afirmaciones.

SEGOVIA

Ayuntamiento

Informe favorable para construir un nuevo grupo escolar en La Albuera

ADQUISICION DE TERRENOS PARA VIVIENDAS PARA GITANOS EN EL TEJERIN

(En pág. 3)

Alfombras  
fabulosas  
Herederero

## CORRE EL TIEMPO

Pensamos que habremos de dejar de lado todos los problemas que hasta ahora nos agobian, de todo tipo, ya sean económicos, laborales, culturales, docentes, etc., etc. El hecho es que está llegando el momento del fin de año, ese momento en que renovamos y volvemos a vivir, con todos nuestros sentidos abiertos al máximo goce posible.

Esa es la cosa y hoy será el último día que estaremos en manos del público durante el año 1978. Durante ese tiempo, la crónica ha contado cómo era cada día del año. Nos ha dicho, como decíamos al principio, cómo era el talante de esos días. A veces triste y a veces alegres, todos los días decíamos lo que sentíamos. Había ocasiones en que teníamos que decir que tal proyecto nos llenaba de alegría y también hubo momentos en que sentíamos el dolor por esta o la otra cosa, que no se hacía como pensábamos mejor para Segovia y que suponíamos cambiaría el futuro de la ciudad, en tal o cual sentido.

Pero es un hecho que hay que dejar un poco en suspenso los problemas de la ciudad y dedicarnos a pensar en el fin de año, en el clásico fin de año, que, como se sabe, cuenta este año con dos días seguidos de fiesta. En esos días deseamos a todos la mejor felicidad. Queremos que chiquillas y chiquillos, jóvenes, personas mayores, ancianos y ancianas, reciban al nuevo año llenos de alegría y regocijo. Queremos que en casa o fuera, ya sea en la calle, o en algún hotel, café, restaurante, o bar, todos celebren esta fiesta que abre el paso al tiempo que corre.

Deseamos que, para todos, estos días sean verdaderamente jubilosos. Por otra parte queremos que estén llenos de nuestro agradecimiento a todos los que nos leen. Para ellos, sobre todo, en estos días queremos que brille la felicidad más sentida y más honda.

*in gaudio nativitatis infantis  
jesu, amor, pax et spes.*

*eurolenguas.*

## La Prensa opina

ANTE EL PROGRAMA ECONOMICO



publica un editorial del que recogemos estos párrafos:

"Finalmente, el Gobierno, por boca de su vicepresidente económico, señor Abril Martorell, ha expuesto sus propósitos para 1979. Reducir la inflación, acentuando así los éxitos logrados en este año, y, sobre todo, combatir el desempleo mediante una expansión de la inversión pública, que aliente a su vez la mucho más importante y significativa inversión privada.

Con una expresión enérgica y precisa valorizan los ingleses la indecisión y, sobre todo, la falta de armonía

**«Que la confianza  
en nuestro futuro  
haga más próspero  
y feliz 1979»**

**Es nuestro deseo para todos**



**Colaboración**

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir necesariamente con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de las personas que los firman.

# REVIVENCIA DE DON LUIS

Por José GALACHE ALVAREZ

En la hora nona —esa hora mitad litúrgica y mitad cabalística— de un día de los posteriores de este año de gracia y de esperanza de mil novecientos setenta y ocho, un viejo periódico que nació cuando nació también el siglo, ha visto colgar sobre el testero de su cabeceira la Medalla de Oro de la Ciudad, concedida hace ya dieciocho años.

No es el caso de determinar si los acuerdos municipales prescriben por su inexecución; pero la palabra sobria y hasta humanista de un alcalde que pone en vigencia antiguas de-

cisiones, ha ejecutado, y bien ejecutado, la remota resolución.

En la retórica de todos los oradores del acto ha habido un breve recuerdo para una persona cuya sombra gravitaba sobre el salón de plenos de la Casa Consistorial. Pero ha sido la palabra emocionada de Carlos Herranz Cano la que ha evocado con afirmación segura la figura de Luis Cano Lozano, el querido amigo y maestro que un día, cansado de vivir, quiso morir.

Y fue en esos momentos cuando con respeto y con familiar afecto se reclamaba —yo

diría que se reivindicaba del silencio— la memoria del segundo director del periódico, cuando la estampa serena de don Luis Cano ha revivido junto a nosotros. En la emoción y en el recuerdo su imagen ha cruzado el salón capitular, con su paso sosegado y tranquilo, con su chaqueta cruzada abrochada a un solo botón, con su nariz corva, con su sonrisa de labios semiabiertos —entre ironía y sarcasmo— calándose sus medias gafas, para inclinarse ante la dorada medalla y con el gesto señor de otra época, estrechar al alcalde en un fuerte abrazo; y después enfundado en su abrigo de corte preciso, acomodando en la boquilla un cigarrillo liado a mano, marchar por Cronista Lecea —a él le hubiera gustado decir por las Cuatro Calles— camino de la Redacción del periódico, en busca de aquel lapicero o pluma de caña retorcida para apostillar en "negritas" la crónica de algo importante para Segovia.

Estoy seguro que los leales amigos que compartíamos la ceremonia, teníamos desde el lugar donde residen las almas de los hombres consecuentes, un espectador que en una platina imaginaria corregía el original de la última noticia local.

### Registro civil

5 nacimientos y  
3 defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Belén de Miguel y Salinas, hijo de Manuel y de María Joaquina; Carolina Moreno y Antoranz, de Estanislao y de Hipólita; Ana Belén Bermejo y Baeza, de Esteban y de María del Carmen; Jaime Cebrián y Velasco, de Mariano y de María Cruz; Estefanía Jiménez e Iturbide, de Jesús y de Amalia Estafanía.

**Defunciones:** Catalina Navarro García, de 69 años; Darío Barroso de Antonio, de 68; María Jesús Sanz y de Pablos, de 31 años.

## Restaurante DUQUE

MAESTRO ASADOR DE SEGOVIA

Un gran cubierto y un precio especial para corresponder a cuantos nos distinguieron con su confianza durante 1978

### MENU ESPECIAL NOCHEVIEJA-78

Cóctel de Champagne

Crema de langostinos o Entremeses especiales

Nido de mariscos o rape a la americana

Pavo relleno al oporto o Pechuga villeroi con patatas duquesita

Champán - Vinos de la casa (embotellados)

Budín de frutas bañado

Café y coñac de nuestra bodega

Uvas de la suerte

RETIRE SUS TARJETAS CON ANTELACION

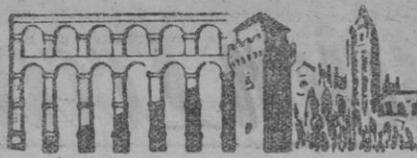
Precio, todo comprendido: 1.200 pesetas

Plazas limitadas

entre fines y medios en la política. "Demasiado tarde y demasiado poco." Del programa económico del Gobierno Suárez ciertamente puede afirmarse lo primero, pero en manera alguna lo segundo. Tarde, sí; se han perdido valiosísimas semanas en la formulación, ¡al fin!, de una política económica. Pero poco, no; en manera alguna. El propósito es valiente y hasta atrevido. Se trata ahora de saber si los medios elegidos son los más a propósito para la obtención de esos fines."



Poligono Industrial. Teléfono 422121. SEGOVIA



# Información Local

## PLENO MUNICIPAL

### Informe favorable para construir un nuevo grupo escolar en la zona de La Albuera

El Ayuntamiento pagará el alumbrado del polígono «Mirasierra»

### Adquisición de terrenos para viviendas de gitanos, en el Tejerín

El Ayuntamiento celebró la última sesión de pleno en el año 1978. Presidió el alcalde de la ciudad señor Fernández García y asistieron los concejales señores Abad Alonso de Ojeda, doña María del Carmen Díaz Garrido, Bas Agustín, Garvía Herrero, Mate Madroño y Llorente Llorente, así como el secretario general y la interventora de fondos.

Una persona asistió como oyente a la sesión y en su transcurso se incorporaron otras dos más; una de ellas fue don Antonio Horcajo Matesanz, teniente de alcalde del Ayuntamiento de Madrid.

A lo largo de la sesión se fueron incorporando los siguientes concejales por orden de llegada: señor Cillanueva Cámara, Herrero Rubio, Martín Lomillos, Reguera de Mateo, Matey Montes y Del Barrio Pescador.

#### REPRESENTANTE EN LA UNED

Tras su lectura fue aprobada el acta de la anterior sesión e inmediatamente después el alcalde propuso al concejal señor Cillanueva Cámara para vocal en el Patronato de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, por su vinculación al mundo de la enseñanza. De esta manera la representación municipal en el citado patronato estará integrada por el alcalde, teniente de alcalde-presidente de la Comisión de Educación, señor Martín Lomillos, y don Fidel Cillanueva Cámara, que fue aceptado por el pleno municipal.

Posteriormente se conoció el informe sobre el resultado de las pruebas selectivas realizadas por el personal de la plantilla laboral para su integración en la de funcionarios. Las pruebas celebradas en el mes de noviembre han sido superadas por todos menos uno de los fun-

cionarios y de esta manera quedan extinguidas las plazas de la plantilla laboral y contratada, siendo todos los funcionarios de plantilla fija municipal.

El señor Bas Agustín propuso que se cubran las plazas vacantes en el matadero y que son la de jefe de nave y subjefe de nave. Se tomó nota de la sugerencia y se pasó a la Comisión de Gobernación para que mediante el oportuno concurso o nombramiento por mérito se cubran dichas plazas.

Se aprobó la propuesta de retribución por servicios extraordinarios de los funcionarios de Depositaria de Fondos, así como a los integrantes del equipo formado por 4 funcionarios para la baremación de las solicitudes de viviendas del polígono de San Millán.

#### CALLE PARA ARTURO MERINO

Ante el escrito de la Delegación Provincial del Consejo Superior de Deportes, solicitando la nominación de una calle a nombre de don Arturo Merino Gómez, la Comisión de Policía Urbana informó favorablemente y se señala la calle en el barrio de San Millán que ahora lleva por nombre Caño de la Canaleja y que comienza en Santa Engracia y termina en la plaza de San Millán, en la que ha vivido toda su vida don Arturo Merino Gómez.

#### SUBVENCION PARA EL PLAN DE ORDENACION

Se dio lectura seguidamente al escrito de la Subdirección General de Planeamiento en el que comunican la concesión de su subvención para la revisión del Plan General, así como la adopción de acuerdos complementarios. El informe del arquitecto señala que la subvención del 90 por 100 asignada a 3.687.000 pesetas, cantidad insuficiente para terminar los trabajos y señala que de la Dirección General de Urbanismo deberá solicitarse subvención para la planimetría y plan especial del recinto amurallado. El pleno aceptó el informe del arquitecto y solicitará la subvención oportuna, contratándose los trabajos mediante el concurso-subasta reglamentario.

Se aprobó el proyecto de mejora de alumbrado público en la Plaza de Franco, cuyo presupuesto asciende a 654.326 pesetas, constando de 8 candelabros del tipo Fernando VII, es decir similares a los de la plaza de la Artillería y farolas del mismo tipo.

Igualmente fue aprobado el proyecto de camino de acceso a la escombrera municipal en el cerrillo alto de Zamarzamala, con un presupuesto de 935.006 pesetas; y será un nuevo camino de 340 metros de largo por 7 metros de ancho a base de macadán.

Fue aprobado el proyecto de pavimentación de la unión de las calles de San Roque y el Manzano, en Revenga, según solicitaron el alcalde y vecinos del citado barrio, cuyo proyecto y presupuesto asciende a 1.983.624 pesetas.

Quedó aprobada la revisión de precios de los proyectos de reparación de cubierta y acondicionamiento de vivienda de conserje en la Casa Consistorial y de saneamiento en el barrio de San Marcos.

En cuanto se refiere a la Casa Consistorial el contratista no aceptó la realización por desfase del presupuesto, que ahora tras la revisión efectuada esta cifra de 868.000 pesetas la vivienda del conserje y en 1.510.150 pesetas la cubierta y 981.686 pesetas la del saneamiento del barrio de San Marcos; por cierto que ha tenido que ser modificado el trazado por encontrarse un cable coaxial y el empalme del colector de Zamarzamala.

#### NUEVO COLEGIO EN LA ALBUERA

Fue aprobado igualmente el cambio de calificación de terreno delimitado en la zona de La Albuera para

### Se sancionará a quienes arrojen petardos en la vía pública

Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.—Ante las muchas molestias que se vienen produciendo en la vía pública, causadas por estallidos de petardos de verbena y otros productos pirotécnicos de similares características, este Gobierno Civil se ve en la necesidad de advertir a los usuarios de los mismos que, las denuncias que por estas causas se tramiten, serán sancionadas con el debido rigor y ejemplaridad en salvaguarda del normal desenvolvimiento de la vida ciudadana y tranquilidad pública.

Por otro lado, se recuerda a los establecimientos y puestos expendedores de estos artículos que, de conformidad con lo previsto en el artículo 181, párrafo 2, del vigente Reglamento de Explosivos, para poder dedicarse al comercio de los mismos, deberán proveerse de la preceptiva autorización gubernativa; ya que, de lo contrario, se harían acreedores a las sanciones que establece el citado Reglamento en sus artículos 313 y siguientes.

Lo que se hace público para general conocimiento. Segovia, 30 de diciembre de 1978.—El gobernador civil, Manuel Díaz-Miguel Moraleda.

### NUESTRO AGRADECIMIENTO

Como consecuencia de la entrega, a nuestro periódico, de la Medalla de Oro de la ciudad, que efectuó el Ayuntamiento, en sesión pública, el pasado miércoles, en nuestra casa estamos recibiendo numerosos testimonios, escritos y de palabra, de felicitación y adhesión al diario.

Con tal motivo, desde estas líneas queremos agradecer, de corazón, estas expresiones de solidaridad con EL ADELANTADO DE SEGOVIA en tan singular ocasión.

Bordillos de hormigón.

**SANTA TERESA**

La Lastrilla. Tel. 414855

**Capricho**

Mil ideas para regalos prácticos y bonitos

P. Leones Castilla, 6 (Frente Regimiento)

## Radio Nacional hizo un gran elogio del número navideño de EL ADELANTADO

Ayer, en varios de sus servicios informativos, Radio Nacional de España dedicó unos amplios elogios al número extraordinario que bajo el título de «Navidad en el mundo», lanzó nuestro periódico el pasado día 21. La emisora nacional, al referirse a las publicaciones extraordinarias realizadas por los diarios españoles, aludió extensamente y con mucho detalle al número de EL ADELANTADO, elogiando abiertamente la calidad de impresión como asimismo la armónica temática recogida en el número y las ilustraciones gráficas del mismo.

Ante tan valioso, para nosotros, juicio de Radio Nacional de España, tenemos que expresar a la dirección de la emisora y a sus Servicios Informativos nuestra más efusiva gratitud por el cariño con que se han referido al precitado extraordinario navideño.

## MUDANZAS MENENDEZ

Servicio para toda España - Total garantía - Cambios de domicilio en ciudad - Rapidez y eficacia. Consúltenos sin compromiso

SEGOVIA C/ GENERAL VARELA, 4  
TELEFONOS 420017 - 421486 - 421796  
VIGO C/ TRAVESIA DE VIGO, 192  
TELEFONO 278942

(Continúa en la pág. 4)

# PLENO MUNICIPAL

(Viene de la pág. 3)

uso escolar y que ahora figuraba como terreno deportivo.

El motivo del cambio es la petición de la Asociación de Padres de Alumnos del colegio nacional "Calvo Sotelo". El informe del arquitecto urbanista señala favorablemente el cambio de un terreno de 8.002,15 metros cuadrados, que al ser de propiedad privada si no se llegara a un acuerdo habría que expropiarlo; dicho terreno esta situado en la confluencia de las calles Marqués de Lozoya y de la Juventud. Posteriormente se cedería al Ministerio de Educación y Ciencia para la construcción de un grupo escolar que abarque las necesidades del populoso barrio.

Posteriormente se leyeron los escritos de las delegaciones ministeriales de Industria y Energía y Obras Públicas y Urbanismo, en el sentido de que por el Ayuntamiento se asuman los compromisos de pagos del alumbrado público de la urbanización "El Palo-Mirasierra".

El pleno, a la vista de lo informado por la Comisión de Urbanismo y Obras, lo adoptó como propio, en el sentido de adquirir el compromiso de pegar dicho alumbrado público desde 1.º de enero de 1979, entendiéndose que ello no significa que el Ayuntamiento reciba las obras que aún están por terminar en algunos aspectos.

También se dio lectura al escrito de la comunidad de propietarios de la citada urbanización, solicitando la dotación de un servicio de supermercado o galería de alimentación para los 400 vecinos de la urbanización. El informe del arquitecto urbanista señala que en el plan parcial de la zona existe la previsión de un terreno para ello y otro para guardería infantil, siendo un total de 1.296 metros cuadrados los calculados para el supermercado.

El alcalde puntualizó que al Ayuntamiento le quedan 2 soluciones: al ser terrenos de propiedad municipal por reversión, sacar a subasta la construcción de la galería, o buscar otra solución más idónea. Se acordó iniciar los trámites necesarios para anunciar la subasta de construcción de la galería.

Por el pleno se aprobó después la aportación municipal solicitada por la Diputación Provincial para la construcción de una pista polideportiva en la Ciudad Deportiva de La Albuera y dos pistas de tenis en Madrona. Este compromiso de financiación municipal alcanza al 40 por 100 del presupuesto.

## CONTRATACION DE OBRAS

Por razones de urgencia, el pleno aprobó la contratación de las siguientes obras: De reparación y cubierta y acondicionamiento de la vivienda del conserje de la Casa Consistorial a don Eugenio Sastre Rincón en 2.684.246 pesetas, con un plazo de ejecución de 3 meses; de pavimentación de la calle de unión de la de San Roque y del Manzano, de Revenga, a don Eutimio Martín Martín, en 1.896.897 pesetas; de alcantarillado en el barrio de San Marcos, también a don Eutimio Martín Martín, en 981.686 pesetas y con un plazo de ejecución de 2 meses, y a don Nicolás Llorente de Andrés se le adjudicó la construcción de una nave-taller para el servicio de fontanería en el parque de incendios, por un importe de 566.502,35 pesetas, con un plazo de ejecución de 3 meses.

## TERRENOS PARA VIVIENDAS DE GITANOS

El pleno aprobó, tras conocer los diversos informes emitidos, la propuesta de la Comisión de Bienes para la adquisición de terrenos en el Tejerín, para instalación de viviendas con destino a la población gitana. El informe leído señala que la adquisición será de 4.000 metros cuadrados a don Isaac López, propietario, al precio de 350 pesetas metro cuadrado y que serán puestos después a disposición de la Asociación para la Promoción Gitana "Virgen de la Fuencisla", en condición de "a precario", con el fin de evitar el chabolismo en la ciudad. Se acordó también iniciar los trámites necesarios para el cambio de calificación de los terrenos.

## EL ACUIFERO DE MADRONA

El último punto del orden del día fue también aprobado y se refería a la moción de la Alcaldía proponiendo la solicitud de redacción del proyecto complementario para el aprovechamiento del tercer sondeo, verificado en Madrona, ya que en conversación mantenida con el ingeniero de la Confederación Hidrográfica del Duero, don Luis Finat, aconsejó se solicitara el aprovechamiento del tercer sondeo realizado, toda vez que por su caudal de 70 litros por segundo y unido al primer sondeo, que aporta un caudal de 115 litros, son suficientes; quedaría en reserva el segundo sondeo, que aporta un caudal de 45 litros.

# Información Local

## REAPERTURA DE «LADREDA 25»



"Encuentro en la tercera fase": así ha denominado la discoteca "Ladreda 25" su nueva apertura, que realizó, con asistencia de numerosísimo público, en la noche de ayer. "Ladreda 25" aparece con una delicada y exquisita decoración que completan una imagen de gran personalidad; así, pues, de nuevo "Ladreda 25" vuelve a formar parte, desde ayer como decimos, de los establecimien-

tos con que Segovia cuenta a la hora de querer utilizar el tipo de diversión que es una discoteca. Entre los asistentes se encontraban autoridades así como gran número de público y las empresas participantes en la obra de reforma; el grupo segoviano Nuevo Mester de Juglaría, que venía de ofrecer un recital en el Juan Bravo, interpretó algunas jotas y canciones. (Foto Aurelio M.)

## Actividades culturales en El Carmen

Continuando con sus actividades, el Club Cultural El Carmen ha organizado diversas exposiciones en estas fiestas.

Después de la exposición de fotografía heráldica segoviana, desde mañana y hasta el día 6 de enero próximo se celebrará otra, conjunta, de pintura.

También mañana, a las 12, habrá un festival cómico-musical, al que se invita a cuantas personas desean asistir.

## SI DISPONE DE MAÑANAS

o tardes libres, le ofrecemos trabajo de cobro y reparto a nuestros clientes hijos.

Escriban a:

María Rosa Machado  
San Lamberto, 14  
Madrid - 17.



LA SEÑORA

## DOÑA RAFAELA DE ANDRES RODRIGUEZ

HA FALLECIDO EN SEGOVIA EL DIA 29 DE DICIEMBRE DE 1978

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

SU DESCONSOLADO ESPOSO DON TOMAS URRIALDE GARZON;  
HIJOS TOMAS, FIDEL Y RAFAEL; MADRE POLITICA DOÑA MARIA GARZON SANZ; HERMANOS DOÑA JULIA, DOÑA VICTORIA, DON SATURNINO Y DOÑA JOSEFINA DE ANDRES RODRIGUEZ; HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, día 30, a las cinco de la tarde, desde la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social a la iglesia parroquial de El Salvador, donde acto seguido se oficiará el funeral, despidiéndose el duelo.

La misa de privilegio se dirá el día 2, a las 9 de la mañana, en dicha iglesia.

## 2.200.000 pesetas para el nuevo alumbrado en la zona de El Salvador



Ayer noche se puso en funcionamiento el nuevo alumbrado eléctrico público instalado en diversas calles de la zona de El Salvador. Se completaba así una parte más del amplio programa de iluminación que lleva a cabo el Ayuntamiento, que se espera esté concluido totalmente a finales del próximo mes de febrero.

Al acto de inauguración asistieron el alcalde de la ciudad, concejal delegado del servicio, secretario de la corporación y

el técnico municipal.

La instalación de alumbrado corresponde a Ochoa Ondátegui, San Alfonso Rodríguez, Dña Sanz, Alamillo, San Justo, Santa, El Salvador, Arquitecto Escobedo, Gremios, Almira, Cañueles y Batanes.

El presupuesto total de la obra es de 2.200.000 pesetas, habiéndose instalado 106 puntos de luz, con faroles clásicos y lámparas de 250 vatios de vapor de mercurio.

(Foto Aurelio M.)

## Mañana, la primera fiesta del Casino

Como ya informamos, el Casino de la Unión, en esta nueva y pujante etapa de su ya dilatada existencia, ha preparado un programa de fiestas para estos días, en homenaje a sus socios y a la juventud del Casino e hijos de aquéllos. Las primeras de dichas fiestas tendrán lugar mañana, día último del año. Para la juventud habrá una, por la tarde, en la parrilla del Sirenas, lugar que ahora quedará reservado para ellos, y por la noche, a partir de las doce, en la sala de fiestas también del Sirenas se iniciará la fiesta para mayores.

## Despedida del año en EL ADELANTADO

Ayer tarde, durante un par de horas, en los talleres de EL ADELANTADO DE SEGOVIA se celebró una animadísima reunión correspondiendo a la invitación efectuada por la empresa para despedir el año y, a la vez, celebrar la recepción de la Medalla de Oro de la ciudad.

Con el delegado de la junta de administración, señor Herranz Cano, y el director del periódico, señor Martín Cantalejo —que deseó a todos las mayores venturas para 1979—, se reunieron los miembros de las plantillas de redacción, administración y talleres del periódico y de artes gráficas, como asimismo fueron invitados los jubilados de la empresa, los colaboradores habituales del diario y el director y personal de Radio Segovia.

Los asistentes fueron obsequiados con una copa de vino español, brindándose por la felicidad de todos en el año que está a punto de comenzar. El reencuentro de los jubilados con sus antiguos compañeros tuvo la natural emoción, recordándose a los que, lamentablemente, dejaron de existir.

## AL BRINDAR POR UN NUEVO AÑO...

pongamos también en nuestra copa un poco más de comprensión, amor e ilusión por lograr la felicidad que

## Establecimientos MUÑOZ

JUSTO MUÑOZ - Cervantes, 17

Les desea muy sinceramente para 1979

**FLORIDA DISCOTECA CLUB**

GRAN FIN DE FIESTA

UVAS DE LA SUERTE

GRAN COTILLON

SORPRESAS

AMPLIO APARCAMIENTO VIGILADO

GRAN AMPLITUD Y COMODIDAD

CON CHAMPAGNE

PLAZAS RIGUROSAMENTE LIMITADAS

**CODORNIU**

EXTRA

SAN SARDENI DE NOVA - ESPAÑA

Amas de Casa

## El día 3, fiesta infantil de disfraces

Organizada por el Casino de la Unión y la Asociación Provincial de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto», el próximo día 3, a las seis de la tarde, tendrá lugar una

fiesta infantil de disfraces en la sala de fiestas Las Sirenas.

En ella actuarán un ballet infantil y la rondalla infantil «Villalpardo» y durante la misma harán acto de presencia Sus Majestades los Reyes Magos, quienes distribuirán caramelos y juguetes a los niños participantes en dicha fiesta.



## CARTELERIA de ESPECTACULOS

**CERVANTES.**—Funciones 7,30 y 10,30: KING-KONG. Espectacular película para todos los públicos. Mañana último día, 4,30 y 7,30. Lunes estreno: 4,30, 7,30 y 10,30: MONTAÑA RUSA, para todos los públicos.

**SIRENAS.**—Hoy 4,30 función especial: MAZINGER-Z, y mañana a las 12 de la mañana, último día: MAZINGER-Z. Tolerada. Hoy a las 7,30 y 10,30: TENGAMOS LA GUERRA EN PAZ. Una divertida comedia del cine español. Mayores de 18 años. Mañana funciones 4,30, 7,30, último día. El lunes estreno: COMA, con Richard Windmark. Un nuevo concepto en el cine moderno.

**VICTORIA.**—Hoy 7,30 y 10,30 y mañana 4,30 y 7,30 último día: EL ARTE DE HACER EL AMOR (El amor en todas sus variaciones). Mayores 18 años. Lunes estreno: EL MIRLO MACHO, con Laura Antonelli y Lando Buzzanca. Dos únicos días, lunes y martes, Mayores de 18 años.

## Música

### Magníficos recitales de Nuevo Mester de Juglaría

El grupo segoviano Nuevo Mester de Juglaría ha vuelto a presentar con gran éxito, ahora en casa, su espectáculo, basado en la obra de Luis López Alvarez, «Los Comuneros», y su nuevo elepé «párate y te contaré». El recital se celebró anoche, en el Teatro Juan Bravo, que llenó sus localidades.

Hoy el grupo segoviano, que en este espectáculo está acompañado por Mariano San Romualdo (Silverio), Mariano San Romualdo (hijo), Javier Charroalde y Vicente Aranda, volverá a repetir su recital, en dos sesiones, para las que se encuentran ya vendidas casi todas sus localidades.

## SUCESOS en la capital y provincia

### Mujer herida en accidente de tráfico

Según información recibida por el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, ayer ocurrieron dos accidentes de circulación.

A las 15,45 horas, en el punto kilométrico 76 de la autopista A-VI, término de Navas de S. Antonio, un turismo se salió de la calzada, volcando; el conductor no sufrió ningún daño y una acompañante resultó herida leve. El vehículo, quedó con grandes daños.

A las 17 horas, en el kilómetro 127,500 de la carretera nacional I, término de Fresno de la Fuente, un turismo se salió de la calzada, quedando empotrado en la cuneta; no hubo que lamentar daños personales y el turismo quedó con desperfectos de consideración.

# Saji, s.l.

Polígono Industrial - C/ Guadarrama, 55 y San Juan, 8 - SEGOVIA

*Desea a todos un año 1979 lleno de prosperidad y aciertos.*

Todo lo que precise para sus instalaciones

**FRIO INDUSTRIAL  
AIRE ACONDICIONADO  
MAQUINARIA DE HOSTELERIA y  
ALIMENTACION**

## MESON DEL CAMPESINO

y

## RESTAURANTE BRASIL

Les desean un Feliz 1979

Al mismo tiempo les damos las gracias por habernos honrado con su presencia durante 1978 y les invitamos a visitar un viejo establecimiento, nuevo para nosotros, que se llama

## VENTA MAGULLO.

Hermanos Calle

**¿Quiere vender? Anúnciese en EL ADELANTADO**



**cipriano  
juárez  
robledano**

«puchero»

diciembre 1974

j. a. g.

CASCAJARES

**Valiosos tesoros artísticos**

Cascajares es un pueblo de menos de cien habitantes, al igual que otros varios pueblos pequeños que hay en la zona. Sin embargo, varios de estos pueblos conservan tesoros artísticos, en determinados casos, de inapreciable valor. Algo de esto sucede en Cascajares. Este pueblo tiene la iglesia parroquial de San Pedro de estilo románico, aunque en el transcurrir de los años ha sufrido muchas transformaciones por las obras de reparación realizadas en ella y así sólo conserva de estilo original las segundas puertas de entrada. Tiene el retablo mayor como una verdadera joya. Es del siglo XVIII y resulta grandioso al observador. En el centro del altar está entronizada la imagen de San Pedro Apóstol, realizada en madera en el siglo XVI y parece que es de ayer por su estado de conservación. Además en una capilla se encuentra el retablo del Calvario con tres magníficas esculturas en madera policromada y también del siglo XVI.

Las gentes de este pueblo, religiosas y buenas, están informadas que tienen estos tesoros artísticos y tienen gran estimación y cariño a su templo parroquial. ¿Qué pasará con estos tesoros de los que son guardianes los habitantes de la localidad, si un día se llegaran a ir del pueblo todos los vecinos como ha sucedido en el vecino pueblo de Castiltierra? ¿Quién cuidaría de esos valiosos tesoros artísticos?

CLEMENTE ARRANZ



Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413363  
SEGOVIA

rodaje  
de confort

**Calendario para funcionamiento de almacenes, centros y silos, en enero**

Ministerio de Agricultura. Servicio Nacional de Productos Agrarios. Jefatura Provincial de Segovia.—Se pone en conocimiento de agricultores y adjudicatarios de los silos, centros de selección y almacenes dependientes de esta Jefatura Provincial, que los mismos permanecerán abiertos los días que a continuación se indican:

- Ayllón, a partir del día 8. diario excepto días 13, 16 y 20.
- Riaza, día 16.
- Boceguillas, días 10 al 12, 17 al 20, 24 al 26 y 29 al 31.
- Sepúlveda, días 8, 9, 15, 16, 22 y 23.
- Campo de San Pedro, diario, excepto días 20 y 27.
- Cantalejo, diario, excepto días 13 y 27.
- Carbonero el Mayor, diario, excepto días 13 y 20.
- Cuéllar, diario, excepto días 20 y 27.
- Fuentepelayo, a partir del día 10 diario, excepto días 20 y 27.
- Aguilafuente, día 8.
- Navalmanzano, día 9.
- Hontalbilla, diario, excepto días 8, 9, 13 y 20.
- Olmbrada, día 8.
- Paneras auxiliares, día 9.
- Nava de la Asunción, días 8

- al 11, 15 al 18, 22 al 25 y 29 al 31.
- Fuente de Santa Cruz, día 27.
- Santiuste de San Juan Bautista, días 12, 19 y 26.
- Ortigosa de Pestaño, a partir del día 8, diario excepto días 13 y 27.
- San Cristóbal de la Vega, a partir del día 8, diario excepto días 12, 13 y 27.
- Martín Muñoz de las Posadas, día 12.
- Samboal, días 8 al 11, 13 al 18, 22 al 25 y 29 al 31.
- Coca, días 12 y 26.
- Narros de Cuéllar, día 19.

- Sangarcía, a partir del día 8, diario excepto días 12, 20 y 27.
- Muñopedro, día 12.
- Segovia, diario, excepto días 13 y 27.
- Tejares, días 2 al 5, 10 al 12, 17 al 19 y 24 al 31.
- Sacramenia, días 8, 9, 15, 16 y 22.
- Cuevas de Provanco, día 23.
- Turégano, diario, excepto días 13 y 27.
- Villacastín, a partir del día 8 diario, excepto días 9, 13, 16, 20 y 23.
- Zarzuela del Monte, días 9, 16 y 23.

NOTA.—Durante el mes de enero, se incrementarán los precios de los cereales en las siguientes cuantías:  
Trigo, 56 pesetas Qm. Cebada, avena y centeno, 52 pesetas Qm.

CHANE

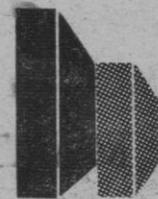
**Expropiación para la nueva central telefónica**

CHANE.—La Delegación del Gobierno en la Compañía Telefónica Nacional de España, ha declarado de utilidad pública y necesaria la ocupación de una parcela de 100 metros cuadrados de una finca de propiedad municipal, sita en la calle Real, a fin de poder construir la nueva central telefónica automática que proporcione servicio urbano e interurbano al vecindario de esta población.

**Se acerca un NUEVO AÑO**

**Anticípese para recibir a 1979**

siendo ya propietario de una magnífica vivienda. Es más fácil de lo que usted piensa, y le ofrecemos interesantes facilidades de pago.



VENGA A VISITARNOS, TENDREMOS MUCHO GUSTO EN INFORMARLE LE ATENDEREMOS CORDIALMENTE, ENTRE AMIGOS

**MIGUEL TOVAR y JOSE TOVAR**

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

EZEQUIEL GONZALEZ, 25

TELEFONO 414881

Que 1979 traiga para todos paz, felicidad, alegría

y ese hogar confortable en que usted pensó tantas veces.



En lugar ignorado

## Cumbre presidencial centroamericana

Managua, 30.—Los presidentes de Guatemala, El Salvador, Honduras y Nicaragua, se encuentran reunidos en estos momentos «en algún lugar de Centroamérica», trascendió anoche en medios bien informados de Managua.

La inesperada junta de mandatarios centroamericanos se supo después que se hizo público que el pre-

sidente nicaraguense, general Anastasio Somoza se encuentra ausente del país.

En una fuente fidedigna «Efe» pudo establecer que en la reunión de jefes de estados centroamericanos solamente está ausente el presidente de Costa Rica, Rodrigo Carazo Odio.

En esta capital no fue posible confirmar dónde se hallan reunidos los gobernantes centroamericanos.

Los jefes de Gobierno del área se habrían reunido para evaluar la situación política interna en la

región como especial atención en torno al incremento de la violencia en Guatemala, El Salvador y Nicaragua.—Efe.

### Argelia

#### BUMEDIAN, INHUMADO

Argel, 29.—Argelia ha enterrado hoy al presidente Huari Bumedian en medio de un enorme y emotivo funeral que ha llevado a millones de argelinos a expresar su dolor en las calles.—Efe.

### Berlín

#### RUDOLF HESS, HOSPITALIZADO

Berlín Occidental, 30.—El ex lugarteniente de Hitler, Rudolf Hess, fue hospitalizado anoche aquejado de dificultades en la circulación sanguínea, informan oficiales militares británicos.

Hess, de 84 años, condenado a cadena perpetua en 1947, sufre de insuficiencia vascular de carácter leve y ha sido trasladado desde la cárcel de Spandau, en la que cumple sentencia, al hospital militar británico de Berlín Occidental.

#### U. S. A. no tolerará el triunfo sandinista en Nicaragua

Managua, 29.—El Gobierno de los Estados Unidos no permitirá el triunfo de la guerrilla «sandinista» por temor a una cabeza de playa comunista en Centroamérica, ha dicho hoy en Managua Jaime Chamorro Cardenal, miembro de la comisión política del Frente Amplio Opositor (FAO).

### JUAN PABLO II:

#### Es necesario conservar la imagen de la escuela cristiana con el objetivo de la educación integral

Ciudad del Vaticano, 29.—El Papa Juan Pablo II manifestó hoy viernes que en una época como la nuestra es necesario conservar la imagen de una escuela cristiana que tenga como objetivo la educación integral. El Pontífice se expresó así en el transcurso de la audiencia concedida en la Sala Clementina del Palacio Apostólico vaticano a los participantes en la XXXII asamblea general de la federación de institutos y actividades educativas de Italia, que se encuentran en Roma para celebrar la tradicional asamblea de fin de año.—Efe.

# COMERCIAL AGRICOLA SEGOVIANA (COMASE)

MARTIN, RAMOS, SOTO Y CIA, S. R. C.

Concesionario de



# JOHN DEERE

Con nuestros mejores deseos de felicidad para todos los segovianos y amigos, que nos honran con su presencia, les deseamos FELIZ AÑO 1979

## POLIGONO «EL CERRO»

Calle Atalaya, número 3

Teléfonos 421312 - 424550

## SEGOVIA



*Barrio*

CASA FUNDADA EN 1870

# BARRIO

RELOJERIA

JOYERIA

FELIZ 1979

Más de un siglo al servicio  
de Segovia y su provincia

Plaza de Franco, 6

Teléfono 411729

Exposición Año 1901

PRIMERA CASA EN RELOJES EN ESTA CAPITAL.

**Dámaso Barrio**

Plaza Mayor, 8, (al lado del Estanco)

— \* —



Unico depositario de las primeras marcas Waltham, Longines, Omega, Seeland, Baschmchid, Paul-Hemcler, Tabannes, Roskopf-patent en oro, plata, acero oxidado y nikel.

Recibido inmenso surtido de toda clase de relojes.

GRAN REBAJA DE PRECIOS DURANTE LA EXPOSICIÓN

Remontoirs oro 18 kilates tres tapas para caballero desde 150 pesetas.  
Idem para señora desde 55 pesetas.

¡ROSKOPF POTENTI 25 PESETAS.

Remontoirs acero y nikel desde 7 pesetas.

Relojes de pared, Reguladores de pesas y de muelles, cuadros ricos, ojos de buey.

Relojes de moret de 7, 9, 11 barillas y péndola estampada y esmaltes.

Cajitas y alemanes, nuevos modelos.

Despertadores con sonería, música y repetición, últimos modelos especialidad de la casa, ordinarios desde 5 pesetas.

Cadenas de todas clases desde 1 peseta.

¡¡NO CONFUNDIRSE!!

PLAZA MAYOR, 8, AL LADO DEL ESTANCO

En la inmensa mayoría de los países desarrollados, el porcentaje de producción propia supera, con amplitud, al de producción ajena. En este caso, como en tantos otros, «España es diferente». Basta dar un somero repaso a la programación de TVE para comprobar que la producción propia es mínima y se centra, por lo general, en programas de escasa entidad y duración. Esto sería disculpable si se careciera de una organización técnica y administrativa suficiente. Pero se da la circunstancia que RTVE soporte una plantilla de 8.500 trabajadores y sus presupuestos se elevan a varios millones de pesetas.

A pesar de ello, son muchas las realizaciones que se encargan a productoras privadas, menos dotadas técnicamente que nuestra propia televisión. El ejemplo más próximo es evidente. Toda la campaña publicitaria con mo-

# TELE - CRITICA

proliferen, sin motivo justificado, un exagerado número de «azafatas»... O que cada vez que se nos pide perdón por una interrupción nos sorprendan con una cara nueva.

Estos no son más que síntomas leves de la grave enfermedad que RTVE padece desde su nacimiento. Hay «affaires», mucho más importantes que algún día deberán salir a la luz pública y de los que nuestros parlamentarios tienen conciencia.

Hace pocas fechas se aprobó en las Cortes, con voto favorable de socialistas, comunistas y aliancistas y la abstención del grupo centrista, la creación de una comisión investigadora que confeccionará un informe sobre la situación real de nuestra televisión.

Esperemos que éste sea el primer paso hacia la tan esperada reestructuración del medio televisivo.

## LO PEOR: ESPECIAL NOCHEBUENA

Hace ya muchos años que la programación especial de Nochebuena carece de calidad e interés. Se debe pensar que con la misa de «El Gallo» ya es suficiente. Pero la del domingo pasado ha sido «demasié».

Comenzamos con una edición más de «Fantástico», tan plomiza como de costumbre. ¿Hasta cuándo, amigo Iñigo, hemos de aguantar al «conseguidor»?

Se adelantó la hora de emisión de «Yo, Claudio», uno de los pocos telefilms con categoría, sometiéndole a la más cruel mutilación que se recuerda, digna de los tiempos heroicos de «Cuando rugen la marabunta».

Siguió el mensaje navideño de Juan Carlos I, realizado con la misma falta de originalidad que hemos padecido en épocas anteriores y, como broche de oro, se nos ofreció un paupérrimo «show», en el que por culpa de la huelga de los trabajadores de TVE, hubo de utilizarse el mismo decorado del nefasto Fantástico. Pero lo grave es que no sólo se repitió el decorado sino que hasta varios de los números exhibidos, eran repetición de los emitidos con pocas horas de antelación en el programa de Iñigo.

Supongo que hasta los más recalcitrantes viciosos de la televisión apagarían el televisor y optarían por jugar a la «brisca» o darle al champán nacional. Es deprimente que en una noche tan familiar y señalada, TVE carezca de recursos para entretener al espectador.

## LO MEJOR: EL CINE

Afortunadamente los rectores de la programación de TVE fueron misericordiosos e hicieron caso de nuestras súplicas.

El lunes pasado, día de Navidad, no se sintieron capaces de amargarnos la velada con Baretta y «Sumarísimo» y optaron por el cine. ¡Qué gran idea!...

Gracias a ella pudimos contemplar una obra maestra de Kiss Vidor, el rey de los melodramas. «Duelo al sol» es una extraordinaria película con secuencias antológicas y con un tratamiento del color en función del desarrollo dramático del que tienen mucho que aprender, al cabo de los años, la mayoría de los jóve-

nes realizadores. Por si fuera poco, «Niágara», «Isadora» y «The band wagon» han competido una semana de lujo en lo que a cine se refiere. Tal y como está el panorama de la programación, el cine es un auténtico refugio, un remanso de calidad artística y entretenimiento gracias al cual podemos justificar la existencia de un televisor en nuestro mobiliario.

## RECOMENDAMOS:

En el especial Nochevieja, procure dar la espada al te-

levisor mientras permanezca en pantalla Lauren Postigo. Puede cortársele la digestión.

El lunes, si la resaca se lo permite, puede disfrutar a las doce horas de la mañana con un tradicional programa que es un deleite para la vista y para el oído: El Concierto de Año Nuevo desde Viena.

Haga un esfuerzo y comprobará que ha merecido la pena.

El miércoles no se pierda a las ocho menos cuarto, a Rita Hayworth en «Gilda» y así podrá asombrarse ante las cosas tan «tontas» por las que se rasgaban las vestiduras nuestros «mayores».

Por lo demás, siga pendiente del cine, y de «Yo, Claudio».

V. B.

**2000**



**ATLAS COPCO 2000 SERIES**

**Para trabajo intermitente.**

ATLAS COPCO PRESENTA LA NUEVA SERIE 2000 DE HERRAMIENTAS NEUMATICAS para trabajos intermitentes. Una serie de 15 máquinas para aplicaciones donde los operarios deben efectuar varios trabajos distintos, tales como taladrar, esmerilar, limar, pulir, cincelar, apretar tuercas, atornillar o grabar.

Con estas herramientas ATLAS COPCO le ofrece una serie complementaria a más bajo precio.

Solicite información a su distribuidor Atlas Copco.

**INDUSTRIAS NÚÑEZ**  
Fernández Ladreda, 12 - Tels. 41 52 76 - 77  
Ctra. San Rafael, s/n. - Tel. 42 14 81  
SEGOVIA

tivo del referéndum constitucional fue confeccionado, pésimamente por una compañía privada que se habrá embolsado, es de suponer, un buen montón de millones. Y no es éste el único caso. La proliferación de productores paralelas que en algunos casos se benefician incluso de los medios técnicos de RTVE está a la orden del día.

Ante este panorama de desorganización administrativa no tiene que extrañarnos, por ejemplo, que para informarnos, en muchos casos erróneamente, del tiempo que vamos a disfrutar 24 horas más tarde, TVE cuente con cinco sedudos meteorólogos... O que en la mayoría de los desgraciados programas - concurso



La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia te desea un feliz 1979 con todo aquello que quieras conseguir.

Ahorrar es conseguir.

# POR TIERRAS DE ZANAHORIA

A través de cooperativa, los procesos agrícolas y comerciales resultan más fáciles y beneficiosos

«La comercialización, principalmente venta y cobro del producto, queda siempre asegurada para los socios de la Cooperativa», afirma don Mariano Herrero, director gerente de la Cooperativa Hortofrutícola «Vega del Pirón» APA. 004, en Mozoncillo (Segovia). Esta ejecutoria se puede desarrollar ciñéndose a una programación de cultivos, previa a la siembra, cuya superficie viene, a su vez, determinada por el volumen de la demanda nacional y extranjera. «Consumidores y productores se benefician así de estas actuaciones que, además, regulan los mercados, dan uniformidad a los productos y facilitan los diversos procesos desde el campo a la mesa».

Aunque en la actualidad la sociedad cuenta solamente con setenta miembros, controla una producción anual de cuatro mil toneladas de zanahoria, solucionando con eficacia el principal problema, como es el de la comercialización, tanto en el territorio nacional como en el extranjero.

**Cultivo.** Si bien se siembra también patata, ajo, coliflor, repollo, nabo y otros productos, el principal es la zanahoria, para el que la tierra parece especialmente predispuesta, aunque la persistencia en el cultivo está originando la proliferación de nematodos, lo que obliga a practicar adecuadas alternativas. Buenos estercolados, así como fertilizaciones a base del compuesto potasa-boro-amoníaco favorecen el buen desarrollo de la planta, cuya siembra se realiza en primavera.

«Una de las misiones de la Cooperativa ha sido elegir y experimentar las variedades más adecuadas, no solamente en función de su mejor adaptación al clima de la comarca, sino también por la época y condiciones de la nascencia, que permitan a la planta eludir las adversidades climatológicas, principalmente las peligrosas heladas, todo ello dentro del máximo rendimiento y calidad», según indica don José López, presidente de la sociedad.

La recolección se efectúa manualmente y de manera progresiva a partir del mes de julio, puesto que la zanahoria aguanta bien en el terreno durante varios meses, lo cual es importante, pues las mejores variedades no se conservan más de ocho días una vez extraídas. Por ello, la Cooperativa es quien marca el ritmo y el turno de la labor de recogida, evitando así excesos o carencias en el almacén receptor.

**El mercado.** Para la buena presentación del producto es preciso un lavado previo, lo que se realiza en tambor enrejado, dentro del cual las zanahorias reciben chorros de agua a gran presión. Posteriormente se seleccionan —separando las deformes, picadas o enfermas— envasando el resto en bolsas de plástico de diferentes tamaños, que son perfectamente cerradas por una máquina soldadora.

La Cooperativa mantiene contactos permanentes con los mercados nacionales, de forma que los envíos salen del almacén con precio, volumen y destino prefijados.

Mensualmente se realiza la liquidación al socio, que percibe el importe de la venta, previa deducción de los gastos.

El entusiasmo y el tesón de la Junta rectora y de los socios mantienen pujante a la Cooperativa, hasta tal punto que en este año mejoraron la preparación del producto mecanizando el proceso completo y adquiriendo modernas máquinas, de forma que en el futuro las fases de lavado, selección, calibrado, pesado y envasado serán realizadas automáticamente, con lo cual se reducirán los costos. Y termina el señor Herrero diciendo que todos los socios están muy orgullosos por haberle sido concedida a la Cooperativa el título de **EJEMPLAR**.

Emilio Lorduy

(De la revista «Campo y Mecánica», de John Deere Ibérica)

# CARTAS DE LOS LECTORES

Las cartas deberán venir con nombre y apellidos, D.N.I., domicilio y teléfono, aunque se respetará el seudónimo, si se desea, al publicarlas. La extensión no sobrepasará las 25 LINEAS mecanografiadas; en caso contrario, se entenderá que la Dirección puede resumirlas o suprimir párrafos.

## PENSIONISTAS DISCRIMINADOS Y PENSIONISTAS PRIVILEGIADOS

Sr. Director:

Los pensionistas que trabajan por cuenta propia, como son los autónomos, se sienten indiscriminados injustamente. Nos mandaban unos impresos en los que nos decían si cobrábamos por dos conceptos, porque no se puede cobrar más que por uno. Pero veo que, a mi entender, esto no es así. Los militares, guardias civiles, pongo por ejemplo, se retiran antes de cumplir la edad porque ya les coge el derecho a una pensión; después se emplean de nuevo en empresas o en dependencias del Estado, en ayuntamientos, etcétera, con derecho a otra pensión al cumplir la edad. Viudas a las que quedó la pensión del marido, y muchas que han estado trabajando en oficinas, fábricas, talleres, etcétera, se retiran al cumplir la edad o por inutilidad física, cobran su pensión, como es natural, y sin embargo

siguen cobrando también la del marido. Y muchos casos parecidos que no creo necesario enumerar.

Existen miles de pensiones tan desorbitadas que, haciendo una vida normal, no pueden gastarla. Y al contrario existen otras con las que tienen que hacer milagros para que lleguen al final del mes. Y el mes que se necesita un extraordinario, como por ejemplo un aparato doméstico, una pequeña reparación en la casa, díganme qué pasa con 12.120 pesetas y sin extraordinarias, como son los autónomos. Porque en ese gremio hay muchos muy humildes económicamente, como son los barberos, herreros, zapateros y muchas más profesiones que todos conocemos; muchos pequeños tenderos, vendedores ambulantes, que no todos han tenido suerte, y tienen muchos gastos, como son las matrículas, los impuestos, el pago de los vehículos, desgastes de los mismos, los pagos para el derecho a la pensión; y esto a muchos les trae por la calle de la amargura.

Con lo que cobran muchos de más, muy bien podrían aumentarse las pensiones más modestas. Sin necesidad de que se sacrificara el Tesoro Nacional. Porque este desordenado desequilibrio no es humano y es antisocial. Recuerdo cuando nuestro Rey en la coronación dijo que para él no habría privilegios. Pero hasta la presente, les hay, y muy grandes.

Y para terminar, esperemos que esto llegue a la conciencia de los que nos gobiernan y lo pongan más razonado y más humano.

Amós Román Sanz



**Nuestra experiencia asegura el acierto al ayudarle a elegir sus regalos**

**REGALOS  
BISUTERIA FINA  
ADORNOS DE FLORES  
TODA CLASE DE MUÑECAS**

Regalos para todos

# BRIZ

San Francisco, 18

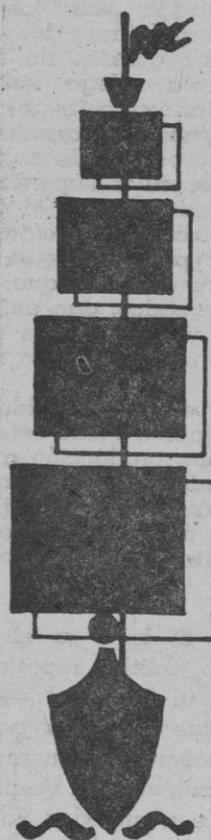
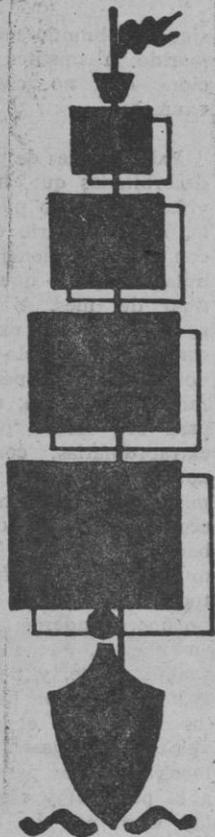
¡Feliz Año Nuevo a todos!

# Liberty

DISCOTECA

## Gran Gala Nochevieja

Uvas de la suerte  
Cotillón  
Canapés  
y Champagne **Freixenet**  
Carta Nevada



# Liberty

Plazas limitadas

CAFES **COLUMBA**  
MALTA **COLUMBA**  
CARAMELOS **COLUMBA**  
ACHICORIA **LA NORIA**



Productos fabricados por:

**COLUMBA, S. A.**  
DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS

*Distribuidor para Segovia y provincia:*

**CARLOS MUNICIO ESTEFANIA**

**FELIZ 1979**

Gobernador Fernández Jiménez, 13

Teléfono 415858

**SEGOVIA**

CONSEJO DE MINISTROS

**ELECCIONES GENERALES EL 1 DE MARZO  
Y MUNICIPALES EL 3 DE ABRIL**

El Consejo de Ministros celebrado ayer ha definido y aprobado el calendario político para los próximos meses, fijando las fechas y plazos relativos a las elecciones generales y municipales. El presidente comunicó ayer al Consejo su decisión de someter a la firma del Rey el real decreto de disolución de las Cortes, lo que —según la referencia oficial de lo tratado— contó con el apoyo unánime del Gobierno. El calendario electoral aprobado por el Consejo es el siguiente:

**ELECCIONES GENERALES**

- Entrada en vigor decreto convocatoria 2 de enero.
- Fecha límite para ceses de cargos en situación de ineligibilidad, 9 de enero.
- Fijación de secciones y mesas electorales, 12 de enero.
- Fecha límite constitución coaliciones electorales, 17 de enero.
- Fecha límite presentación de candidaturas, 22 de enero.
- Proclamación de candidaturas, 31 de enero.
- Comienzo de la campaña electoral, 7 de febrero.
- Celebración de elecciones, 1 de marzo.
- Convocatoria de las nuevas Cortes, antes del 25 de marzo.

**ELECCIONES LOCALES**

- Entrada en vigor decreto convocatoria, antes del 29 de enero.
  - Formación coaliciones, antes del 16 de febrero.
  - Presentación de candidaturas, antes del 22 de febrero.
  - Proclamación candidaturas, antes del 1 de marzo.
  - Comienzo campaña electoral, 10 de marzo.
  - Celebración de elecciones, 3 de abril.
  - Constitución nuevos ayuntamientos, 19 de abril.
  - Proclamación diputados provinciales, 21 de abril.
- La referencia oficial, en síntesis, dice lo siguiente:

**PRORROGA PARA LOS PARLAMENTARIOS DE ORGANOS PREAUTONOMICOS**

El Gobierno ha aprobado un real decreto sobre la duración del mandato de los actuales miembros parlamentarios de los órganos de los entes preautonómicos.

Este real decreto prevé la posibilidad de que continúen en sus cargos los parlamentarios que los ostentan en los entes preautonómicos, aun cuando hayan quedado disueltas las Cámaras.

**PRORROGA DE LOS PRESUPUESTOS DE 1978**

El Consejo de Ministros ha aprobado un acuerdo por el que se dispone la prórroga para 1979 del presupuesto aprobado para 1978. Paralelamente se aprueba un real decreto-ley por el que se anticipa la aplicación de los artículos relativos a los créditos de personal comprendidos en el proyecto de ley de presupuestos generales del Estado para 1979 con la finalidad de que el retraso no incida negativamente en los colectivos afectados.

El Gobierno adoptó también el acuerdo de dictar normas para acelerar la tramitación de los expedientes de contratación de obras, servicios o suministros, con

objeto de mantener la función de apoyo de la inversión pública a la actividad económica.

**DISCURSO DE SUAREZ**

Ayer, a partir de las diez de la noche, el presidente Suárez informó a través de TVE a la nación del acuerdo tomado en el Consejo de Ministros. Entre otras cosas dijo:

“Desde el 15 de junio de 1977, también de acuerdo con mi intervención al término de la campaña electoral, el objetivo básico ha sido el entendimiento de todas las fuerzas políticas para la resolución de los problemas económicos, el logro de una Constitución válida para todos, y la realización de una

profunda reforma fiscal.

Esta etapa ha quedado agotada hoy mismo como la terminación del periodo de transición política. Ahora disponemos de un texto constitucional que nos ha de permitir gobernar de distinta manera y sin los condicionamientos o limitaciones propios de un periodo de transición. Ahora hay que buscar la legitimación popular en razón de los objetivos que son prioritarios en este momento histórico.

Ya conocen ustedes la decisión”.

**Denegado el procesamiento del director y subdirector de «El Imparcial»**

Madrid, 30.—El Juzgado de Instrucción núm. 16 ha dictado un auto por el cual deniega el procesamiento de don Julio Merino, director de «El Imparcial», y de don Fernando Latorre, subdirector del mismo periódico, solicitado por el Ministerio Fiscal como presuntos autores de un delito de asesinato en grado de provocación.

Por el citado auto se acuerda, asimismo, remitir el sumario a la Audiencia Provincial de Madrid, que deberá decidir si lo confirma o lo revoca.

**Ladreda 23**

**DISCOTECA-CLUB**



**GRAN GALA DE NOCHEVIEJA**

Champagne - Cotillón - Uvas de la suerte

**PLAZAS LIMITADAS - RESERVA DE MESAS**

**SIA, S. L.**

Saludamos a nuestros clientes  
y amigos deseándoles felicidad  
y prosperidades en el Año Nuevo.

**FERRETERIA  
MAQUINARIA**

Avenida Fernández Ladreda, 35

Teléfono 41-29-69

LABORAL

**CC. OO. de Cataluña llama a la movilización contra las recientes medidas económicas**

Barcelona, 30.—Comisiones Obreras de Cataluña hizo un llamamiento a la movilización contra las últimas medidas económicas, indica un comunicado remitido a «Efe» por Comisiones Obreras.

El acuerdo se tomó durante la reunión de la comisión ejecutiva de CC. OO. de Ca-

taluña en cuyo transcurso se analizaron las citadas medidas.

CC. OO. propone «luchar por un aumento del 16 por 100 de los salarios, defender la creación de nuevos puestos de trabajo y conseguir los derechos sindicales para los comités de empresa y las secciones sindicales».

Asimismo, se acordó impulsar la unidad de acción con la UGT, para la realización de una «acción sindical» a mediados de enero, contra los toques salariales.

La empresa editora de la revista «Opinión» ha decidido suspender la publicación de la misma, después de llegar a un acuerdo amistoso con la totalidad de los trabajadores de la plantilla, informó a Efe el director del semanario, José Manuel Girones.

Las diputaciones permanentes del Congreso y del Senado asumirán las funciones de ambas Cámaras, según se establece en el título tercero, artículo 78, párrafo 2, de la Constitución.

El Ministerio de Justicia publica hoy en el Boletín Oficial del Estado la instrucción sobre matrimonio civil, por la que se modifican los artículos 42 y 86 del Código Civil a partir de la entrada en vigor de la Constitución. Teniendo en cuenta que la Constitución establece que el hombre y la mujer tienen derecho a contraer matrimonio con plena igualdad jurídica, lleva forzosamente a la conclusión de que todos pueden acudir a la celebración del matrimonio civil con plena libertad de elección y sin necesidad de hacer declaración alguna sobre su religión, respecto de la cual el juez o cónsul no pueden preguntar.

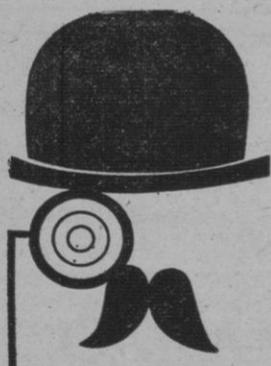
**E F E M E R I D E S  
N A C I O N A L E S**

- 1375 Es elevado a la púrpura cardenalicia don Pedro Luna, luego antipapa Benedicto XIII.
- 1411 Juan II de Castilla donó a los cartujos el palacio conocido por el nombre de «Cartuja de Miraflores», cerca de Burgos.
- 1878 Fallece el marqués de Casa-Brusi, tantos años director del «Diario de Barcelona», primer periódico de España con ese carácter.
- 1885 María Cristina de Austria, viuda de Alfonso XII, jura la Constitución del Estado como regente de España.
- 1905 Nace el popular actor cinematográfico Manolo Morán.
- 1927 El duque de Alba es nombrado presidente de la Real Academia de la Historia.
- 1936 Fallece el exmatador de toros José García Carranza, «Algabeño», a consecuencia de las heridas recibidas en el frente de guerra, al ir a llevar un parte.
- 1971 Explosión de una bomba de gran potencia en el club marítimo del Abra, en Neguri (Guecho).

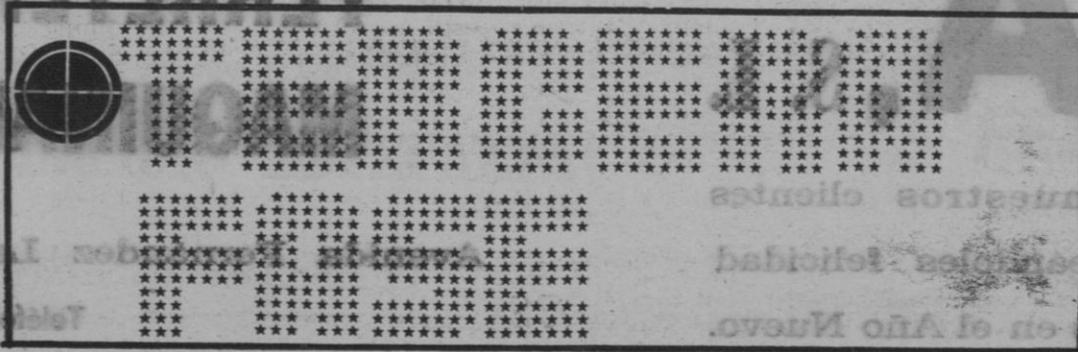
**Los ministros no tendrán que dimitir para presentarse a las elecciones generales**

Madrid, 30.—Hasta la celebración de las generales, no habrá merma en las actividades del Gobierno. Para ello el Boletín Oficial del Estado publica hoy un decreto que supone el control, por la Presidencia del Gobierno, de las actividades de los diferentes departamentos ministeriales.

Por otra parte, los titulares de los Ministerios no tendrán que dimitir de sus cargos actuales en el caso de que se presenten como candidatos a las próximas elecciones generales. Por contra, y en aplicación de la ley electoral, si lo tendrán que hacer los secretarios de Estado, subsecretarios, directores generales y cargos administrativos asimilables a los mismos.—Efe.



A  
SU  
SERVICIO



LA  
NUMERO  
UNO EN  
DISCOTECAS

DESDE MI ATALAYA

## Estudiantes - Imperio, gran final del Torneo de Navidad de baloncesto que se juega hoy

Ambos vencieron a D. Camilo y Hucha en sus respectivos encuentros disputados ayer.

Se disputaron ayer tarde en el pabellón "E. Tedesio" los anunciados encuentros de baloncesto correspondientes al II Trofeo de Navidad-Don Camilo. Muchos espectadores en las gradas y un buen espectáculo en la cancha. Del desarrollo de los encuentros hablamos a continuación:

C. B. ESTUDIANTES J., 92; DON CAMILO, 54

Por los vencedores jugaron y marcaron: De la Villa 24, García (6), Méndez (14), López (6), Nieva (7), Pérez (4), González (16), De la Calle (6) y Páez (8).

Por el Don Camilo: Mendoza (2), Gómez (3), Barroso (15), Herranz (6), García (8), De Simón (2), Merino (4), De la Fuente (10) y Esteban (4).

Dirigieron el encuentro los señores Navacerrada y García. Bien en líneas generales.

La rapidez imprimida por los jóvenes jugadores del Estudiantes en sus contrataques, hizo que el marcador se volcara de forma decisiva a su favor desde los primeros minutos del encuentro. Solamente en los diez minutos iniciales del segundo periodo los jugadores del Don Camilo plantearon dificultades a sus oponentes. El encuentro fue jugado con gran corrección y mereció el aplauso del público por la belleza de algunas de las canastas conseguidas.

C. P. IMPERIO, 77; C. P. HUCHA, 55

En el Imperio jugaron: Ortiz (17), López (10), Muñoz (6), Herranz (10), Santiño (2), Yagüe (4), Peñas (12), García (4) y Santiuste (12).

En el Hucha: Sacristán (11), García (2), Rubio (2), Díez (14), Tapias (9) y Postigo (17).

Dirigieron la contienda los señores Pérez y Hermángomez. Excesivamente meticulosos en sus apreciaciones, restando brillantez al juego.

Durante los primeros quince minutos de partido los férreos marcajes realizados por ambos equipos deslucieron el juego y dieron, de cara al marcador, un pobre espectáculo. Tras ellos (los minutos), llegó el cansancio para algunos de los hombres del Hucha, cuestión que aprovecharon los contrarios para, con mayor seguridad y rapidez bajo el aro, asegurar un marcador que se les ponía difícil motivado en sus propios errores. Nos gustó mucho la fuerza y las ganas de jugar con que lo hicieron los "ahorradores", puesto que fueron a ponerse lo difícil a sus oponentes y lo consiguieron. Díez fue su mejor hombre en la cancha. Por el Imperio solamente regular todos.

SERA HOY

A las cinco de la tarde saltarán a la cancha los equipos infantiles de Maristas e Imperio. El encuentro tiene todos los visos de ser interesante.

A las 6,30 pisarán las "tablas" del pabellón los dos mejores equipos de la competición provincial, Don Camilo y Hucha, que jugarán para el tercer y cuarto puesto, y pronosticamos que el encuentro va a ser interesante de principio a fin.

Sobre las ocho de la tarde acudirán a la cita, ganada en sus encuentros de ayer, C. P. Imperio y Estudiantes J. Tras lo visto en sus partidos no puede darse pronóstico, pero sí asegurar que ambos equipos reúnen las condiciones necesarias para dar un formidable espectáculo deportivo. Su juventud y su soltura en la cancha, prevén llevar a efecto lo que decimos.

A REPONERSE

El presidente de la Federación Provincial de Baloncesto, Jacinto Serrano, ha sido intervenido quirúrgicamente en una clínica vallisoletana. Las noticias que tenemos es de que todo, salvo complicaciones que no se esperan, marcha satisfactoriamente. Cuestión que nos alegra. A reponerse, amigo Jacinto, y que pronto te veamos entre nosotros.

FUTBOL

C. D. CUELLAR - SAN LORENZO  
Campo: Municipal. Hora: 4 tarde

Vuelve la competición ligera a la regional de la Federación Oeste. El Cuéllar recibe en su feudo a un equipo que tiene en la actualidad 11 puntos y 3 negativos. Dado que los locales tienen seis más que sus oponentes, no parece que vayan a existir muchas dificultades para que la victoria se quede en casa. Por cierto, que el pasado jueves no pudieron entrenar los jugadores cuellaranos, muchos de ellos desplazados de Valladolid a tal fin, puesto que el encargado del campo no acudió a abrir las puertas. Por lo que los jugadores hubieron de volver a sus lares con las ganas de entrenar. Vaya faena.

J. M.

## ATLETISMO

### Llorente y Cerrada no irán a la concentración

Fernando Cerrada y el segoviano Santiago Llorente no acudirán a la concentración de Palencia, primera etapa de la preparación para el Cross de las Naciones. No serán sancionados, por ello, ya que el presidente de la Federación Española de Atletismo, Juan Manuel de Hoz, ha asegurado que mientras él esté en el cargo evitará las sanciones en lo posible.

El entrenador de ambos atletas Lázaro Linares, se entrevistó con dirigentes federativos y alegó que Cerrada y Llorente iban a prescindir esta temporada del cross para preparar a conciencia la pista al aire libre. Ante esto, se ha decidido conceder libertad plena para la preparación de estos atletas que, sin embargo, estarán a disposición de la Federación para cualquier prueba internacional de cross que se les requiera.

Entre los otros doce atletas preseleccionados, que se concentraron en Palencia entre el 2 y el 7 de enero, figura el segoviano Antonio Prieto.

## PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS DEPORTIVAS BENEFICAS

Delegación de Segovia  
A V I S O

Jornada número 17, de fecha 31 de diciembre de 1978

Se pone en conocimiento del público, que en cumplimiento de las normas 30 y 31 de las que rigen los concursos de pronósticos sobre los resultados de partidos de fútbol, han sido anulados los boletos que pudieran tener unidos los sellos que a continuación se detallan.

Clase de sello:

8 apuestas. Número del sello: SG. 363161.

Segovia, 29 de diciembre de 1978.

## Caja y basculante

para cereales de camión tres ejes, seminueva. Fábrica de Harinas Santa Margarita. Teléfono 107474, Villacastín.

## CENA FIN DE AÑO

Restaurante  
**El Bernardino**

Gran servicio a la carta  
uvas de la suerte

y  
BRINDE  
con  
CHAMPAN



**CODORNIU**  
FELIZ AÑO 1979

Para **PEÑATAL** Arte y originalidad para  
REYES Fdez. Ladreda, 25 todos los presupuestos

## HAVELANGE: «España dará al mundo un ejemplo»

Río de Janeiro.—El presidente de la FIFA, Joao Havelange, afirmó que España «dará al mundo un ejemplo de su capacidad de organización y del poderío de su fútbol», con ocasión de la próxima Copa del Mundo de gran valor, inclusive porque es un país con casi cuarenta millones de habitantes que recibe anualmente 37,5 millones de turistas, y atiende a todos sin problemas, tanto en comunicaciones como en transportes y en hostelería».

«Eso demuestra también la posibilidad que tiene de poder organizar la Copa

del mundo con 24 países», añadió el dirigente de la máxima organización futbolística.

Havelange destacó que durante su reciente estancia en España «tuve oportunidad de ser recibido en audiencia especial por el Rey Juan Carlos» y pudimos sentir todo su apego, su entusiasmo y, por qué no decir, su pasión por el fútbol».

«El Rey español —prosiguió Havelange— es un entusiasta del deporte. Fue atleta olímpico. Un gran yartista y un gran caballero. En fin, tiene en la sangre las cualidades del de-

portista y dará, también, con su presencia, un alto valor a la próxima Copa del Mundo.»

El dirigente elogió las instalaciones del Instituto Nacional de Educación Física (INEF), «donde no falta nada de lo que el fútbol requiere» y donde la FIFA piensa instalar a los árbitros, servicios de examen «anti-doping», y realización de sesiones, congreso y sorteos».

### Normas para contratar futbolistas extranjeros

Madrid, 29.—El Consejo Superior de Deportes facilitó, a primera hora de la tarde de ayer, el texto entregado por el director general, Benito Castejón, al presidente de la Federación Española de Fútbol, Pablo Porta, con las nuevas normas para el fútbol español respecto a la contratación de jugadores extranjeros.

Los principios generales para la inscripción de jugadores en clubs de categoría nacional serán:

1. a) Poseer nacionalidad española.
- b) Ser susceptibles de acceder a la selección española por no haber intervenido en la de ningún otro país.
- c) Haberle sido expedida su primera licencia obtenida como jugador de fútbol, cualquiera que fuese su categoría, por la FEF.

## SUCESOS

### EN ESPAÑA

#### HERIDO GRAVE DE UN DISPARO UN CADETE

Tarragona, 30.—Un caballero cadete de la Academia General Militar resultó herido de gravedad por arma de fuego en un incidente de tráfico, al circular el coche en que viajaba en dirección contraria por una calle de esta capital.

El suceso ocurrió cuando el vehículo «R-5» matrícula de Valladolid 7.025-D, conducido por el guardia segundo Sergio Herrero Giovanni, destinado en la Plana Mayor de esta Comandancia circulaba acompañado del caballero cadete y de Diego Manuel Muñoz Melgar, hijo del brigada interventor de armas de la Comandancia de Tarragona.

Al llegar a la calle del Gobernador González, sin apercibirse de que es dirección prohibida, la enfiló el coche, que fue observado por un coche patrulla de la Policía Armada y siguió tras él efectuando señales luminosas y haciendo sonar la sirena. Tras doblar a la derecha y tomar la calle de Fortuny, del coche patrulla se efectuó un disparo que alcanzó a Francisco José Pérez Garrido, de 20 años, soltero, natural de Melilla, quien presenta un impacto de entrada en la cadera y salida por la ingle, de pronóstico grave, se encuentra ingresado en la residencia de la Seguridad Social.—Efe.

#### DETENIDAS PRESUNTAS LADRONAS SORDOMUDAS

Málaga, 30.—Dos presuntas ladronas, sordomudas, han sido detenidas por el servicio de vigilancia nocturna de la Policía Municipal.

Fueron encontradas merodeando a altas horas de la noche, en actitud sospechosa, por el centro de la ciudad, indocumentadas.

En vista de ello se las trasladó a comisaría, donde fueron identificadas como Victoria Losada Maldonado, de 23 años, e Isabel Fernández Heredia, de 19.

Se les intervinieron objetos procedentes de un robo que, al parecer, habían cometido horas antes en un comercio malagueño.—Efe.

#### LOS ATRACADORES NO ESPERARON A RECOGER EL BOTÍN

Sévilla, 30.—Tres jóvenes que a cara descubierta pretendieron atracar en un comercio de confecciones de esta capital huyeron sin decir palabra cuando el comerciante fue en busca del dinero.

El hecho se produjo en el comercio de tejidos «Jár», en el bloque dos de la avenida de San Lázaro. A la hora del cierre irrumpieron en el mismo dos jóvenes y una chica, quienes, a cara descubierta y esgrimiendo uno de ellos una escopeta de cañones recortados, amenazaron al dueño y le conminaron a la entrega del dinero.

El comerciante manifestó que tenía el dinero en la trastienda y solicitó ir a buscarlo. Se lo permitieron y cuando se dirigía a la trastienda los tres atracadores, sin más explicaciones, decidieron emprender la huida, que, al parecer, realizaron a pie.—Efe.

### EN EL EXTRANJERO

#### DIEZ MUERTOS EN UN INCENDIO

Clapton on Sea (Inglaterra), 30.—Diez personas resultaron muertas al declararse un incendio en una mansión victoriana de Clapton on Sea.

El incendio destruyó las quince habitaciones de la casa y los bomberos tuvieron que usar mascarillas para respirar, a causa del intenso humo producido por la gran cantidad de materiales viejos que se quemaron en el siniestro.

La mansión destruida era una pieza arquitectónica típica de la época victoriana y había permanecido vacía durante varios años, hasta que sus propietarios decidieron recientemente dividirla en apartamentos para alquilar.—Efe.



## BANCO CENTRAL, S. A.

Dividendo activo complementario

El Consejo de Administración de este Banco, haciendo uso de la facultad que le confiere el artículo 40 de los Estatutos sociales, ha acordado el reparto de un dividendo activo complementario, número 96, por los beneficios del ejercicio de 1978, con arreglo al siguiente detalle:

A las acciones en circulación comprendidas entre los números 1 al 52.688.292:

Nominal	Impuesto	Líquido
29,448	4,417	25,031

El expresado dividendo se hará efectivo, contra presentación de los correspondientes Extractos de Inscripción, a partir del día 2 de enero próximo, en las Oficinas Centrales y en todas las Sucursales y Agencias de la Entidad.

Madrid, 28 de diciembre de 1978

EL SECRETARIO GENERAL,

Juan Bule Hombre

## Discoteca Las Vegas

día 31, a partir de las 11 de la noche

## GRAN GALA FIN DE AÑO

Las mejores orquestas a través del sonido

NED

GRAN COTILLON

UVAS DE LA SUERTE

CHAMPAN

**FREIXENET** carta nevada



Una sección  
que  
coordina



## LA MUSICA QUE INSPIRO A UNA GENERACION

Cuando ves esas largas colas de gente en los conciertos de rock, puedes preguntarte si se lograría la misma multitud para ver una película. Esa especial excitación. Una audiencia volcada en la música pero que a la vez ama el cine.

«Sgt. Pepper's Lonely Hearts Club Band» servirá para demostrar de una vez por todas que las dos formas pueden combinarse para crear una nueva y divertida modalidad artística.

Fue el disco más significativo e influyente de todos los tiempos. Cambió por sí solo

el curso de la historia musical. Más que las inventivas técnicas de grabación, más que la nueva instrumentación y efectos vocales, más que los brillantes textos de lo que establecieron como obra de arte, su impacto vino dado por el entusiasmo sin precedentes que originó. Tuvo un público que reaccionó ante él, lo asimiló y lo adaptó como propio. Han pasado más de diez años y todavía se recuerdan sus letras y melodías.

Durante meses, persistentes rumores invadieron el mundo pop: Los Beatles se habían embarcado en un histórico

proyecto que resumiría y trascendería todo lo hecho en los cuatro años anteriores.

La tensión y la especulación crecían irresistiblemente. Se decía que el álbum había sido grabado en 700 horas (cifra terriblemente comparada con las doce horas que se invirtieron en grabar el primer LP del grupo) y que incluía sorprendente técnica experimental, grandes orquestas y un coro de cien voces.

Las historias empezaron a aparecer no sólo en la prensa pop sino también en los diarios. El disco sin haberse oído estaba ya en todas partes.

El Sgt. Pepper fue una ruptura y un avance total. Fue el primer intento de hacer un álbum pop en algo más que sólo doce canciones agrupadas al azar. Fue una idea global, una actitud.

Sin duda, fue el álbum-clave que inspiró a una generación.

## Aquí hay un éxito

Cuando se habla de la música moderna en España hay un nombre de gran significado: Mocedades, un grupo que ha sido reconocido como el mejor durante años y que todavía parece tener cuerda por mucho tiempo más.

Mocedades ha gozado siempre de una reputación profesional que sitúa a sus componentes entre los artistas más queridos por el público, a la vez que tienen unos seguidores infatigables y muy determinados que han hecho posible una carrera artística compendiada, hasta el momento, en diez extraordinarios álbumes.

Pero si la historia de Mocedades son esos diez LPs que les ha llevado a conseguir fama internacional, la historia de sus éxitos en las listas mundiales están en los singles que tan cuidadosamente seleccionan.

La constante aportación musical de Mocedades, con marcadas diferencias de estilo —sin abandonar su característico sonido—, está patente en el tema de su nuevo single que va a revolucionar las listas nacionales. «Me siento seguro» es otra prueba de las enormes e inagotables posibilidades de Mocedades.

«Me siento seguro» es una canción escrita, arreglada y dirigida por Juan Carlos Calderón, hecha a medida de las habilidades vocales de todos los integrantes del grupo, los

cuales imprimen a su interpretación distintos aires musicales que rompen con gastados moldes.

## UN ARTISTA DE 10 AÑOS

Carlitos es ya bien conocido por sus anteriores discos, sus actuaciones cinematográficas y sus actividades televisivas. Manifestaciones artísticas todas que le convierten en una pequeña gran figura del espectáculo, cuando apenas cuenta con diez años de edad.

En la cara A de su nuevo sencillo, Carlitos interpreta, con enorme gracia y desparpajo, un villancico muy agradable, de ritmo vivaz y estribillo pegadizo, y lleno de la ingenuidad poética propia de las manifestaciones musicales destinadas a cantar lo relacionado con el nacimiento del Niño Dios. Su título es «La burrita». El disco se complementa con la interpretación que el propio Carlitos hace del tema «Tony Baretta», que está inspirado en el popular personaje de la televisión y es una canción alegre, divertida e ingeniosa.

## FELIPE CAMPUZANO, FIGURA MUSICAL

Gaditano de alma y corazón, Felipe Campuzano se ha convertido en una de las figuras musicales más importantes de nuestra historia contemporánea. Y para ello le ha bastado con editar discográficamente el primer volumen de su suite «Andalucía espiritual».

Y es que tras las estrías de este disco se esconde una larga etapa de trabajo y plena dedicación a la música y, en concreto, al piano.

Nacido en 1945, en el seno de una familia de músicos, desde muy niño siente una inclinación clara por todas las manifestaciones musicales.

Con el paso de los años, el piano es el instrumento que más le atrae. Y comienza a estudiar solfeo y la carrera de piano en el Conservatorio de Cádiz. Luego, en Madrid, ter-

minó sus estudios de piano y composición, logrando el premio nacional «Fin de Carrera», lo cual le abrió las puertas de Juventudes Musicales.

En su haber se encuentra también el primer premio de piano en el Certamen «Manuel de Falla», de Cádiz. Ha sido concertista para Juventudes Musicales e igualmente ha podido perfeccionar sus estudios gracias a becas obtenidas para ampliar su dominio del piano en Conservatorios de París.

Tras una etapa dedicada a la composición de temas populares, Felipe Campuzano ha regresado al piano, pero buscando nuevas formas musicales, ahondando en las raíces de la música andaluza, en sus más variadas formas y expresiones.

En esta nueva etapa Campuzano pretende presentar el espíritu, el alma de Andalucía, provincia por provincia, completando así una suite de ocho volúmenes discográficos. La primera parte de su suite iba dedicada a Cádiz.

La crítica fue unánime, vertiendo cálidos elogios hacia la composición, interpretación y nuevas ideas musicales aportada en el disco.

Tras «Cádiz» va el volumen de «Sevilla», editado en España en 1978.

Después como las cuentas de un rosario, irán apareciendo los de Jaén, Córdoba, Málaga, Huelva, Almería y Granada. Un trabajo grande, importante, que Felipe Campuzano está dispuesto a llevar a cabo.



## MESON DE LOS GASCONES

DESEA A SUS CLIENTES  
Y AMIGOS

FELIZ 1979

Avenida del Padre Claret, 16  
Teléfonos 421095 y 424396

SEGOVIA

AFYCO

Una empresa a su servicio.

HIGARSA  
HIJOS DE IGNACIO GARCIA S.A.

INSTALE MOTOR  
PEGASO DIESEL

en su  
Renault - 12  
Seat - 124  
Seat - 1430  
Seat - 131



## CHISTES INOCENTES

CALOR

Estamos al otro lado del Atlántico. Es una jornada calurosa. Vuelve a casa con su coche un americano, inundado de sudor.

—En este coche todo cerrado— le dice a su mujer— creía que iba a morir de calor.

—¿Por qué no has bajado las ventanillas?, le pregunta la dama.

—¿Las ventanillas? Toda la ciudad habría pensado que no tengo coche climatizado.

A LA ORILLA DEL MAR

Un grupo de curiosos presenciaba la pacienzuda tarea de un pescador de caña en las cercanías del puerto. Y en el momento en que lograba sacar una hermosa pieza, debido, sin duda a la ansiedad por verla, cayó al agua un niño y a continuación uno de los mirones, el cual, tras grandes esfuerzos, consiguió extraer con vida al pequeño.

Cuando se hallaban auxiliando al niño alguien del

## PRUEBE SU MEMORIA

La cosa va hoy de arte. Pablo Callari fue un famoso pintor italiano. Pero por su nombre casi nadie le conoce, sino por el apodo que se impuso: A ver si recuerda usted cuál es:

Tintoretto.

Veronés.

Tiziano.

Respuestas: NOCIONES

público allí congregado exclamó:

—Señores: el hombre que ha salvado al niño yo creo que es merecedor de que le prestemos mayor atención por su acto de heroísmo.

Toos tuvieron para el sal-

vador las frases más calurosas y rituales que se emplean en estos casos. El salvador que había escuchado tales propósitos de ser premiado, intervino diciendo:

—¡Señores iré donde ustedes quieran en cuanto logre averiguar, quién ha sido el «mala sombra» que me ha empujado!

## UMOR SIN ACHE

¡TODO ES EL «RROLLO»!

—¡Jo, macho, ¿sabes lo que dice ese rollo de gachó académico que habla por la «tele»? Pues que los «chorvos» y «chorvas» de ahora, cada vez utilizamos menos palabras de la gramática esa, para expresarnos. ¡Ese tío no está en el rollo! ¡No te digo lo que hay...!

—¿En qué rollo salió todo eso, tío?

—En el rollo que va después del «telediario» ese. El rollo de mi padre estaba totalmente de acuerdo con el cátedro, oye; y porque le dije yo, digo: «Paso de eso, tío», va y me dice el viejo mío que me vaya a mi puñetero rollo, y le deje en paz.

—¿Y no te dio tu viejo, de paso, veinte rollos?...

—¡Caca de la vaca! Se empezó a enrollar con sus cosas de la oficina, y ¡sauí baracalauí!

—Pues sin veinte rollos no sé cómo nos vamos a enrollar esta tarde, sin tener ni para tabaco.

—Es que no se puede aguantar la comedura de coco que se trae mi viejo, con ese rollo suyo de su trabajo enrollante...

—Yo ya trabajé en dos o tres rollos de esos de «todo automático». Cintas rollísticas industriales, tú. Y me echaron por atascar los rodamientos de las máquinas con caspa. ¡La caspa es de uno, tío! Les dije, digo: «¡La caspa es un derecho humano...!» Como los jefes eran del rollo fascista, pues ¡me echaron del rollo!

—¡Jo! Sin embargo, estás de buen año, estás con buenos lomos, estás macizamen, vamos. ¿Cómo te lo montas? ¿Qué rollo has comido hoy?

—Mi vieja ha puesto hoy para comer rollo asado. La guarnición era bastante rollística. Estaba como buena.

—No sigas, no sigas, que se me ponen los rollos gástricos de punta. ¿Y de postre, qué?

—Pues... ya te lo pueden imaginar: ¡Flan rrollad!...

Alamedo del Parral y Díez

## FRUTOS de FRUTOS

Por MADRIGAL



# EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

DIARIO DE INFORMACIÓN E INTERESES GENERALES Y LOCALES

Hoy hace 75 años decía:

¿LOCA O SECUESTRADA?

Ya saben nuestros lectores que la princesa Luisa, hija mayor del rey de los belgas, Leopoldo II y esposa del duque Felipe de Sajonia Ciburge, hallase encerrada en un manicomio desde su fuga con el subteniente Mattakich Kiglevitch.

La mayoría de los periódicos belgas y alemanes afirmaron que la princesa se hallaba detenida ilegalmente y que goza del pleno uso de sus facultades mentales. Con este motivo, el Neues Wiener Journal publica una interesante entrevista celebrada por uno de sus redactores con el doctor Bacharach, uno de los más notables abogados de Viena y defensor que fue del príncipe Felipe durante la tramitación legal de sus disensiones matrimoniales.

Dicho doctor se ha expresado en estos términos:

«Nada puede prevalecer contra los hechos. La princesa está loca y este punto ya está demostrado. ¿Pueden ser juzgados como hechos razonables el viaje de Carlsbad a la Mancha y de la Mancha a Inglaterra con veinte tiros de caballos, el encargo de fabricar 135 pares de botas completamente iguales, la manía de arañarse la piel hasta arrancarse tiras de pellejo para comérselas, el afán de descoser y destruir con verdadera rabia trajes costosísimos?»

Atestiguo con palabras de su mismo padre que durante una sesión de la audiencia me dijo: «Existe gran semejanza entre ella y mi pobre hermana. Temó que se encontrará pronto en el mismo estado que la emperatriz Carlota. La emperatriz Carlota es, como usted sabe, la viuda de Maximiliano de Austria, víctima éste en Querétaro de las balas de los mejicanos en 1867, desde cuya fecha sigue loca su viuda».

Los periódicos que se hacen eco de las declaraciones del doctor Bacharach, las acogen con toda clase de reservas.

## ¿POR QUÉ...

...es posible conocer la edad de los peces?

Porque cada invierno y cada verano se les forman unos anillos en las escamas, gracias a los cuales puede averiguarse la edad de cada ejemplar.

COMPRE ORO HOY,

LO AGRADECERA MAÑANA

El tiempo no cuenta ya cuando se quiere reunir la felicidad tan veloz que no ve pasar el día.

JOYERIA - RELOJERIA - PLATERIA - ÓPTICA

ATALAYA

Artículos que prestigian y perduran

Fdez. Ladreda, 20

Teléfono 412323

El mejor regalo de Reyes...

una superautomática NEW-POL

SU ESPOSA LO AGRADECERA

CICLOPE RADIO. Ezequiel González, 38 - Segovia - Teléfono 415753

DOMINGO 31 DE DICIEMBRE

Van 365 días de 1978.

Sol: De 8,8 a 17,57.

Santoral: Fiesta de la Sa-  
grada Familia; santos, Sabina-  
no, Donata y Paulina.

Pensamiento: "Un Rey no ne-  
cesita de guardias cuando go-  
bierna a su súbditos como un  
padre a sus hijos".

(Agasicles)

LUNES 1 DE ENERO

Va 1 día de 1979: faltan 364.

Sol: De 8,8 a 17,57.

Santoral: Santos Manuel,  
Agripino y Justino.

Pensamiento: "El que sola-  
mente sirve para sí, está muerto  
para los demás".

(Publio Siro)

## Farmacias de guardia

### PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:  
Cervantes, 27 y José Zorrilla,  
127.

De 11 noche a 9,30:  
José Zorrilla, 127.

### PARA MAÑANA

De 9,30 a 11 noche:  
San Francisco, 9 y Santa Te-  
resa de Jesús, 24 (barrio de El  
Carmen).

De 11 noche a 9,30:  
San Francisco, 9.

### PARA EL LUNES

De 9,30 a 11 noche:  
Cronista Lecea, 6 y José Zo-  
rrilla, 45.

De 11 noche a 9,30:  
Cronista Lecea, 6.

## Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 236.

# Televisión y Radio

## PARA HOY

### Primera cadena

15,35, El bosque de Tallac.  
16,00, Primera sesión.  
17,45, La abeja Maya.  
18,15, Aplauso.  
20,00, La frontera azul.  
21,00, Informe semanal.  
22,00, Noticias del sábado.  
22,30, Sábado cine.

Últimas noticias.  
Buenas noches.  
Despedida y cierre.

### Segunda cadena

18,00, Carta de ajuste.  
18,30, Presentación y avances.  
18,31, Mundo deporte.  
20,00, La clave.

Buenas noches.  
Despedida y cierre.

### PARA MAÑANA

#### Primera cadena

9,15, Carta de ajuste.  
9,30, Apertura y presentación.

9,31, Hablamos.  
10,00, El día del Señor.  
10,45, Concierto.  
11,45, Gente joven.  
12,30, Sobre el terreno.  
14,00, Siete días.  
15,00, Noticias.  
15,30, Fantástico.  
19,00, 625 líneas.  
20,20, Largometraje.  
22,00, Noticias.  
22,30, Grandes relatos.  
00,05, Programa de fin de año.  
Buenas noches.  
Despedida y cierre.

### Segunda cadena

15,00, Carta de ajuste.  
15,30, Presentación y avances.  
15,31, Curro Jiménez.  
16,20, El alba del hombre.  
17,15, Las calles de San Fran-  
cisco.

18,30, Panorama musical.

19,00, Concierto.

20,00, Filmoteca Tv.

21,45, La danza.

22,30, A fondo.

Buenas noches.  
Despedida y cierre.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

DIEZ PALABRAS, 80,00 pts.  
Cada palabra más, 8,00 pts.

### ALQUILERES

SE alquila piso. Teléf. 420681.

ALQUILO piso amueblado, pró-  
ximo Plaza Mayor. Teléf. 414975.

SE necesita piso bajo o local  
con patio, en alquiler o compro.  
Teléfono 422136.

### AUTOMOVILES

PARTICULAR, vende 127 tres  
puertas, especial, muchos ex-  
tras. Antonio Fraile. Valsain.

850 seminuevo, radio, más ex-  
tras, barato. Teléfono 420473.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en  
Segovia y provincia Fernández.  
Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 415790.

LLANCASA. Piso Cristo de  
Mercado 140 metros, plaza de  
garaje.

LLANCASA. Piso señorial, 200  
metros, zona antigua, oportuni-  
dad.

LLANCASA. Piso en Fernández  
Ladreda, cinco habitaciones y  
servicios

LLANCASA. Piso llave en mano  
en Pío XII, calefacción central.

LLANCASA. Pisos céntricos en  
construcción, 3 y 4 dormito-  
rios (entrega mes de junio). Fa-  
cilidades.

LLANCASA. Pisos San Ilde-  
fonso gran confort entrega in-  
mediata precios interesantes.

LLANCASA. Oportunidad piso  
en buen estado, calle Covarru-  
bias.

LLANCASA. Apartamentos 2 y  
3 dormitorios, Parque Robledo  
y La Granja.

LLANCASA. Chalets diversas  
zonas, calefacción, jardín y pis-  
cina, próximos a Segovia.

LLANCASA. Casas antiguas en  
diversos pueblos de la provin-  
cia.

LLANCASA. Locales diversas  
zonas, los más comerciales de  
Segovia.

LLANCASA. Solar edificable  
casco urbano, Nava de la Asun-  
ción, 5.600 metros.

LLANCASA. Naves en el Po-  
lígono Industrial.

LLANCASA. Parcelas Parque  
Robledo Lindaraja, de 1.000 a  
3.000 metros.

LLANCASA. Parcelas en Ma-  
drona, carreteras de La Granja,  
San Rafael, Torrecaballeros y  
Arévalo.

LLANCASA. Compra pisos, so-  
lares, casas viejas, naves indus-  
triales, locales y fincas rústicas,  
Traspaso y alquileres de locales.  
Rapidez y absoluta reserva. In-  
formes Llanca, Fernández La-  
dreda, 25, 1.º A. Telf. 415790.

### MIGUEL TOVAR

le ofrece

PISOS Conde Sepúlveda, San  
Carlos Borromeo, Albuera, Obis-  
po Quesada, frente cuartel de la  
Guardia Civil, La Granja. Fa-  
cilidades, Miguel Tovar.

LOCALES desde 45 metros a  
1.000, Fernández Ladreda, Con-  
de Sepúlveda, Ezequiel Gonzá-  
lez, José Zorrilla, San Lorenzo.  
Facilidades, Miguel Tovar.

TRASPASOS calle Juan Bravo,  
Cervantes, Fernández Ladreda,  
José Zorrilla, Miguel Tovar.

SOLARES céntricos y en dis-  
tintos lugares, precios por re-  
percusión. Miguel Tovar.

MIGUEL Tovar tiene los me-  
jores pisos, locales, solares, par-  
celas, fincas rústicas y traspas-  
os a su disposición. Ezequiel  
González, 25. Teléfono 414881.  
Segovia.

### hasta aquí las ofertas de MIGUEL TOVAR

APIMOSA, Agencia de la Pro-  
piedad Inmobiliaria. Compra-  
venta de toda clase de fincas  
rústicas y urbanas, pisos, sola-  
res, naves industriales, traspas-  
os. Ladreda, 10, 4.º teléfono  
413795.

### GANADOS

VENDO diez cerdos de destete.  
José Luis Gómez. Matabuena.

VENDO vaca lechera buena,  
bien preparada, abocada al ter-  
cero, Julián Arranz Alvaro.  
Hontalbilla.

### ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, in-  
glés, francés. Ladreda, 18.

### PENSIONES

RESIDENCIA Tagore. Santa  
Isabel, 11. Teléfono 420035.

### TRASPASOS

SE traspasa bazar, renta an-  
tigua. José Zorrilla, 24.

### TRABAJO

SE necesita empleada de hogar  
fija. Teléfono 415713.

NECESITO empleada de hogar.  
Teléfono 422667.

DIRECCIONES mano o máqui-  
na, Pagamos hasta 1.000 pesetas  
diarias. Escribir: "Cruzada  
Verde Internacional". Balmes,  
246. Barcelona 13.

### AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de  
ofertas o demandas de tra-  
bajo que no vengán visados  
por la Oficina de Empleo  
del SEAF-PPO, del Minis-  
terio de Trabajo (Calle Gober-  
nador Fdez. Jiménez, 20),  
excepto para las empleadas  
de hogar, cuyo requisito no  
es indispensable.

NECESITO chica servicio o  
estudiante para Bruselas. Enero  
a julio. Teléfono 412186.

PARA Madrid matrimonio jo-  
ven con dos niños, necesita em-  
pleada de hogar, interna, infor-  
mada; hay asistente. Teléfono  
2541775. Madrid.

SE necesita empleada de hogar,  
poca familia. Teléfono 411997.

### VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursio-  
nes, turismo, sin conductor.  
Sierramar, Patiño. Ladreda, 11  
411447, 411996.

ELECTRICIDAD Padio Rull  
Aparatos iluminación, electro-  
domésticos. Juan Bravo, 23.

## GUIA MEDICA Y SANITARIA

### D. Juan Redondo Mateo

Enfermedades de la Piel,  
Cosmética y Alergia Cutánea.  
C/ Muerte y Vida, 10, 1.º C.  
Segovia.

Consulta previa petición de  
hora.

Telf. 424734



utilice el cinturón  
también en ciudad

## El Gobierno se toma tres días de vacaciones

Madrid, 30.—El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, se ha trasladado hoy a Avila, en donde pasará el fin de año en compañía de su familia. Por su parte, el vicepresidente segundo, Fernando Abril Martorell, partió esta mañana para Valencia y regresará mañana a la provincia de Guadalajara, en donde pasará el fin de año, también en compañía de su familia.

Hasta el martes, por la mañana, los miembros del Gobierno, que disfrutarán de estos tres días de vacaciones, no se incorporarán a sus respectivos despachos. (Efe).

### VALENCIA

## Protesta por la supresión de la festividad de San José

Valencia, 30.—La Junta Central Fallera ha cursado al presidente del Gobierno y al ministro de Trabajo, el siguiente telegrama:

"Sorprendidos noticia supresión festividad San José calendario oficial año próximo, pa-

trono fiestas falleras, declaradas de arte e interés nacional y turístico, y con su gran proyección nacional e internacional, elevamos respetuosa protesta, con el ruego a V. E. sea reconsiderado dicho acuerdo y se restablezca esta fiesta nacional para el año 1979."—Efe.

### NOTAS BREVES

**EL TENIENTE GENERAL** Ignacio Alfaro Arregui, presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, fue proclamado anoche burgalés del año por Radio Juventud de Burgos.

**LUIS FELIPE CAPELLIN**, dirigente de CC. OO. y candidato independiente con el número tres en la lista del PCE para las elecciones municipales de Gijón, ha solicitado la libertad para Ben Bella, en un telegrama que ha enviado al Consejo de la Revolución de Argelia.

**LA MADRE DEL SHA** del Irán, Mohammed Reza Pahlavi, varias personalidades del gobierno iraní, y otros miembros de la familia del Sha, llegaron de madrugada a Los Angeles.

**UNA MANIFESTACION**, en la que se proferían gritos de "muera el Sha", se ha producido esta mañana ante el bazar en Teherán. El ejército efectuó varios disparos, se informó de buena fuente. Se ignora si ha habido víctimas.

### TENERIFE

## DESACUERDOS EN LA DISCUSION DEL CONVENIO DE HOSTELERIA

Santa Cruz de Tenerife, 30. Pese al pacto de amnistía firmado días atrás y a la des-

convocatoria de la huelga subsisten algunos problemas en el sector de hostelería de Tenerife centrados principalmente en las tablas salariales del nuevo convenio, que ya parecían aceptadas.

Los empresarios de hospedaje pretenden modificaciones en los grupos de empresa, según han manifestado los trabajadores, en tanto que los de restauración estudian la ampliación de los grupos y de la clasificación de personal.

Trabajadores y empresarios se reunirán durante la mañana de cara a la firma del nuevo texto, dentro del plazo de 5 días acordado para ello y de los que ya se han consumido dos.—Efe.

## Herida grave en un ojo por un avión de juguete

Barcelona, 30.—La súbdita argentina Mercedes Balgorría sufrió lesiones de gravedad en el ojo derecho, a consecuencia de un avión de juguete que volaba incontrolado. El hecho ocurrió en el "Salón de la Infancia y la Juventud" que visitaba la citada súbdita argentina, contra cuyo rostro se estrelló inopinadamente el juguete.—Efe.

### Un minuto de poesía

## CANCION DE LA BUENA MATERNIDAD

La Virgen Nuestra Señora estaba cerca de Dios. Tenía la intuición de ser la Madre del Redentor. Así, ¡con cuánto desvelo la Virgen cuida del Niño! Porque de nada carezca, tiene la atención en vilo. —José, José... Que a Jesús

no falte ni un alfiler... —José que el agua, que el pan; que los pañales, José. ...José se siente dichoso cuidando del Salvador, y cuando mira a la Virgen en Ella contempla a Dios.

Antonio Gimeno

## SUCESO

Al mirar tras la ventana observando simplemente, vi cómo se iba apagando mi alegría lentamente. Extraño estaba así el patio del colegio que hay enfrente

y extraño me parecía. al mirarlo frente a frente. Una rabia contenida me aprisionó de repente y preso estuve un momento de una zozobra de muerte.

Alfonso Muñoz Moreno



Exposición

## RUBENS EN AMBERES

En el Torreón de Lozoya de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia.

Autorizado por la Dirección General del Patrimonio Artístico y por la Embajada de Bélgica

SE PRORROGA LA EXPOSICION HASTA EL DOMINGO SIETE DE ENERO.

Por su importancia, no deje de visitarla.

Horario: Laborables, 7,30 a 9,30

Festivos, 12 a 2 y 7,30 a 9,30

## TIEMPO



Hoy cruzará por la península un nuevo frente nuboso, con precipitaciones débiles en el área mediterránea. Mañana, el cielo estará muy nuboso, con chubascos dispersos, en la mitad norte de la península y Baleares. Algo nublado en las demás regiones.

Las temperaturas no experimentarán cambios.

